

Brassói Lapok

XXXIX. évfolyam
79. szám

Főszerkesztő:
Szele Béla dr.

Csütörtök
1933. évi április 6

ELŐFIZETÉSI ARAK: Belföldre postai szétküldéssel havonként 60 lej, postautalványon átutalva, vagy a kiadóhivatal pénztárához befizetve. Aki pénzbeszedő megbízott útján fizet, az beszédés díj címén Brassóban további 2 lejt, vidéken 6 lejt fizet havonta. — Külföldre negyedévre 300 lej, félévre 600 lej, egész évre 1200 lej. — Magyarországra negyedévre 12 pengő, félévre 24 pengő, egész évre 48 pengő. Magyarországon postátartó rékpénztári számlánk száma 12.174. — HIRDETÉSEK díja 6 lej, szövegoldal 8 lej négyzetcentiméterenként. Hirdetési díjak előre fizetendők.

Oroszország is jelentkezett a nagyhatalmi tanácsba

A siffre-kulcs

Allítólag a csehek kiadják. A rejtély kulcsát, amellyel az egész Skoda-misztikum feltárul. Ha igaz, a titkos levelezésekből majd kiderül a nagy titok: kik, mennyit, mikor és miféleképpen?

A jelek és ígéretek szerint a kormány nem akarja leplezni a bűnösöket és talán megérjük, hogy ebben a megdöbbentő ügyben megindul az az apparátus, amelynek minden ilyen ügyben automatikusan meg kellene indulni.

Ez a siffre-kulcs azonban, amelyre ennek az országnak már régen olyan nagy szüksége van, nem a Skodaék birtokában található.

A nagy siffre-kulcsot nem Prágában őrzik, hanem idehaza. Ezt a nagy kulcsot kellene elővenni már egyszer úgy, hogy soha többé senkinek se dughassa el. Azt a kulcsot reklamáljuk, amellyel minden titok zárját ki lehet nyitni. Azt a régen rozsdásodó kulcsot szeretnénk látni, amely kiszabadítja az elcsukott szabadságjogokat. Azt a dutyit nyissák ki végre, ahová a szabad, boldog és egyenlő boldogulás feltételei vannak bezárva.

A Skoda-siffre is valami, de csak egy nagyon gyöngye kis zárat nyitnak fel vele. A nagy szekrénynek csak egy kicsi fiókját.

MÉREGGYÁRTÁS

A parlamenti tudósítás anyagában valóssággal elsikkad az a részletjelentés, amely szerint „beterjesztették a mérgeanyagok gyártására és terjesztésére vonatkozó nemzetközi megállapodást, amelyet 42 állam képviselői kötöttek Genfben”.

Ezt az egyezményt még 1931-ben alkották és a lényege az, hogy egy állam sem termelhet több mérget, mint amennyit belső szükséglete megkíván.

Olyan humanitárius egyezmény ez, amelynek a genfi bizottságok tömegével dolgoznak ki.

Ez az egyezmény a tényleges mérgekre vonatkozik. Mindenesetre a genfi precedens már megvan arra, hogy ugyanilyen egyezményt alkossanak a lelkimérgegyártás szabályozására is. Esetleg egy kis módosítással. Talán úgy, hogy lelkimérget egyetlen állam sem gyárthat még belső szükségletre sem.

Pedig ebből a fajtából nagy gyártás folyik majdnem mindenütt. Exportra is tesznek belőle. Ha Genfben egyszer kimondanák, hogy tilos a háborus uszítás, tilos a nemzeti és vallási gyűlölködés.

Vajjon ezt az egyezményt is megkötne 42 állam és ratifikálná 42 parlament?

Pedig ezek veszedelmesebb mérgek a sztrichninnél. Többet gyilkolnak, mint amazzok. És aki nem hal meg tőle, az is kóvályog eszelősen egy életen át. A lelkimérgegyártására nincs tilalom és nincs rá remény, hogy Genfben ezt az egyezményt megkötse. Akiknek meg kellene kötni, azok is át vannak itatva vele.

Bélistás államok is lesznek

Amerika erélyes rendszabályokhoz nyul

Gazdasági retorzió a nemfizető és elzárkozó államokkal szemben

Washington, április 5
Roosevelt alkotmányos formák között, de azért lassan-lassan teljes diktatori hatalmat szerez. Most legújabbán Roosevelt felhatalmazást kért a szenátustól és a kongresszustól arra, hogy külállamokkal szerződéseket köthessen. A legteljesebb felségjogot, a külföldi államokkal való szerződéskötés jogát azért kéri Roosevelt, hogy a parlamenti harcoktól függetlenül Amerikára olyan gazdaságpolitikát diktálhasson, amely véleménye szerint a mai viszonyok között a legmegfelelőbb.

Hir szerint a nemzetközi szerződések jogát azért kéri Roosevelt, hogy az új nemzetközi szerződések során a vámtételeket leszállíthassa és az államok egy bizonyos osztályát a többi államokkal szemben különleges előnyben részesíthesse. Ide mutat az a másik törvényjavaslat is, amely

minden amerikai állampolgárnak megtiltja, hogy olyan idegen állampolgárnak vagy magának az idegen államnak kölcsönt adhasson, amely állam az Amerikai Egyesült Államokkal szemben fizetési kötelezettségének nem tesz eleget.

Ez a két törvénytervezet világosan körvonalazza az Egyesült Államok legközelebbi nemzetközi gazdasági politikáját.

Amerika osztályozni fogja az államokat aszerint, hogy az Amerikának járó összegeket az illető állam megfizette-e vagy nem? Másodszor osztályozni fogja az idegen államokat abból a szempontból is, hogy az illető állam amerikai politikai orientációt, vagy ellentétes orientációt követ?

Amely állam is B. listára kerül, azaz szemben a magas vámtételekkel is életben maradnak és azok az amerikai pénzügyi hitel nem kaphatnak. A többi ál-

lamok ezzel szemben egyrészt az amerikai pénzpiac összegeit élvezhetik és vámtételek szempontjából is különleges elbánásban részesülnek.

A vámtételek alkalmazásánál természetesen azonban nemcsak politikai szempontok játszanak közre, hanem gazdaságiak is.

Amerika át akarja szervezni a kereskedelmi szerződéseinek jellegét és csakis olyan államoknak ad behozatali lehetőséget, amely állam viszont szerződésileg az amerikai ipar favorizálására vállalt kötelezettséget.

Ez az új és politikai fegyverrel tüzdelt nemzetközi gazdaságpolitika természetesen azt jelenti, hogy Amerika gazdasági háborút üzen mindazoknak az államoknak, amelyek egyrészt autarkikusan elzárkóznak, másrészt pedig politikai tekintetben nem hódolnak be az amerikai béke-politikának.

A Zaletzky-ügy nem érinti a Skoda-szerződést

Legújabb jelentések a belpolitikai frontról

Bukarest, április 6

Megirtuk már tegnap, hogy a román hatóságok elfogadták a Skoda-gyárnak a Zaletzky-féle titkos levelek siffirével kapcsolatos feltételeit s hogy ennek értelmében a hadbírók kiküldöttel, Pomponiu és Hotineanu ezredesek már el is utaztak Prágába.

Újabb jelentések szerint a román katonatisztek nem vehetnek részt a levelek megfejtési munkálataiban. Ezt a cseh megbízottak fogják végezni s a román ezredesek csak a már megfejtett szöveget kapják kézhez. Hogy ez a szöveg hiteles lesz, azt biztosítja a cseh nagyvezérkarnak és a cseh külügyminiszteriumnak egy-egy delegáltja a megfejtési munkálatoknál.

A leveleknek szigorúan üzleti természetű részleteit nem fogják a román katonatisztekkel ismertetni.

A cseh vezérkarnak és a cseh külügyminiszteriumnak megbízottja levél útján közli majd a román delegátusokkal, hogy azok a levelek, amelyeknek megfejtését a csehek nem közlik, csakis üzleti titkokat tartalmaznak.

A SZENATUSBAN

hétfőn nyugodt légkörben folytatták és fejezték be a Zaletzky-ügy vitáját. A vita a Skodaékkal kötött szerződést már nem bélyegezte tisztességtelenné, sőt elhatá-

rozták, hogy a szerződésből folyó szállításokat lebonyolítják. A román állam és a Skoda művek között a jövőben bensőségebb kapcsolat alakul ki. A román állam Skodaék segítségével saját hadiipart fog teremteni.

Ugy Vajda, mint Samsonovici hadügyminiszter bejelentették, hogy Stefanescu Amza tábornok ellen vizsgálat indult meg.

A vizsgálat kiterjed egy 2 millió 120 ezer lejes tételre is. Ugyanis az 1931-es költségvetési év végén ez az összeg szabad rendelkezésére maradt a hadügyminiszteriumnak. Stefanescu Amza, aki ekkor hadügyminiszter volt, minden szükséges igazolás nélkül kifizettette ezt a summat. De miután a hadügyminiszternek csak kisebb összegek felett van joga bizalmasan rendelkeznie, a 2 millió 120 ezer lejt hét tételre osztotta fel és a kiutalást így ejtette meg.

A KONVERZIÓ ÜGYÉBEN

kedden délelőtt minisztertanács volt, amely elfogadta a tegnapi lapszámunkban már ismertetett javaslatot. Így a tervezet holnap valószínűleg a parlament elé kerül.

A KOMPENZÁCIÓS EXPORT

ügyében folytatták kedden Lugosianu kereskedelmi miniszter és Anghelescu, a Nemzeti Bank kormányzója, tanácskozást.

Egyben összehívták a legfőbb kontingentálási bizottság ülését, amelyet kedden este tartanak meg.

HABORU ESETÉN

a polgári lakosság éppen úgy hadköteles lesz a Hinterlandon, mint a sorkatonaság a lövészárkokban. Körülbelül ez derül ki Samsonovici hadügyminiszternek abból a törvényjavaslatából, amely az ország lakosságának és területeinek háborus megszervezéséről intézkedik és amelyet egyik közelebbi lapszámunkban ismertetünk már. E tervezetről újabban a következő részleteket közlik:

A harmadik paragrafus a 19, 20 és 21 éves ifjak háborus előkészítéséről intézkedik.

A hatodik szakasz a nők és a 18 éven aluli gyermekek háborus feladatairól beszél és a feladatokat részletesen meg is jelöli.

A javaslat jelenleg a képviselőház bizottsága előtt fekszik. A tervezet nagy általánosságban le is tárgyalták már s ez alkalommal több kifogás merült fel a paragrafusok pongyola megszövegezése ellen. Így például a javaslat nem mondja ki, hogy a 18 éven aluli gyermekek hányadik életévüktől felfelé kötelesek a háborus munkában résztvenni? Nem beszél arról sem, hogy miként láttatnak el azok a nők és gyermekek, akiknek családfenntartójuk a harcra megy ki?

A KÉPVISELŐHAZ

Keddi ülése szavazásokkal telt el. Bengeteg jelentéket törvényjavaslatot szavazott meg többség, teljesen automatikusan, azt sem sejte, mit tartalmaznak a megszavazott ter-
vezetek.

A törvényes után a községi jövedelmek emeléséről szóló javaslat került tárgyalásra. Ennek során felszólalt dr. Ferenczy Zsigmond barosvásárhelyi magyarpartii képviselő is, aki azt mondta, hogy a javaslat csak egyetlen célt tart szem előtt, a községi bevételek emelését, de nem számol a polgárok teherbíró képességével. Az új adók, tekintve azt, hogy a falvakban 70 százalékkal csökkentek a bevételek, elviselhetetlenek. A magyar párt nevében kijelenti, hogy a javaslatot nem szavazza meg.

A HADÜGYMINISZTERIUM

szervezetének módosításáról törvényjavaslatot terjesztettek be a képviselőház keddi ülésén. Ez a javaslat szoros összefüggésben van a Skoda-üggyel és főleg azt célozza, hogy a hadianyagok rendelése ezentúl több gondal és felelősséggel történjék.

MIHÁLY NAGYVAJDA

a köznapokban külföldre utazik. A trónörökös anyjával, Eléná főhercegnővel egy hónapot fog Zürichben tölteni.

JILAVAN

ma abbamaradt a Grivița-úti vasúti munkások éhségstrejkja. Az éhségstrejk, mint utólag kiderült, demonstratív természetű volt, mert a munkások tul szigorúnak tartották a börtön bánásmódját. Kedden katonai ügyész szállott ki Jilavára, aki egyrészt enyhített a rezsimen, másrészt megígérte a vizsgálat gyors befejezését. Erre az éhségstrejkj abbamaradt.

A KIRÁLY

Mironescu és Popovici minisztereket kedden kihallgatáson fogadta.

ZALETZKY KIHALLGATÁSA

Újica tábornok irányítása mellett folytatódott ma a bukaresti hadbírószáon. Pomponiu ezredes helyét, aki tudvalevőleg Prágába utazott, Rascanu ezredessel töltötték be.

Pomponiu és Hotineanu ezredesek szombatra térnek vissza Prágából Zalezky megtejtett titkos leveleivel.

A PÉNZÜGYMINISZTERIUM

arravaló tekintettel, hogy a romániai aranybányák termelését monopolisztikus jogon a Banca Națională veszi át, megszüntette az aranytermelés forgalmi adóját.

Villámcsapás érte az Acront?

Newyork, április 5

A B. L. mai számának negyedik oldalán beszámoltunk arról, hogy a világ legnagyobb léghajója, az Acron viharba került és kényszerleszállást végzett. A léghajó a tengerbe veszett és a tengerbe pusztult egy tiszt és mint utjabban jelentik, két legénységi embere kivételével valamennyi személyzete.

A léghajó szörnyű katasztrófájának részletei most derülnek ki. A megmenekült első tiszt: Wiley a Phöbus német tankhajó fedélzetén van és onnan szikratávíró útján azt a jelentést küldötte az amerikai hadügyminiszteriumnak, hogy a léghajó lezuhanásakor eddig még ki nem derült okból kigyulladt. Égve zuhant a hajó a tengerbe.

Ebből a jelentésből a szakértők az első pillanatban azt a következtetést vonták le, hogy a léghajót a viharzónában villámcsapás érte.

A villámcsapás elpusztíthatta ugyan a léghajót, de az nem gyulhatott ki, mert a léghajó helium-gázzal van töltve, amely nem gyúlékony. Ezt alátámasztja az a jelentés is, hogy a léghajó a tengeren még hosszabb ideig uszott, ami annak bizonyossága, hogy a helium-gáz nem égett el, mert hiszen, ha elégett volna, a léghajó azonnal elsüllyed.

Az amerikai haditengerészet Tucker nevű parti őrhajója az első jelentés vétele után azonnal megjelent a szerencsétlenség színhelyén és 20 mértföldes körzetben végigcirkálta az egész tengert, de a léghajó roncsait már nem találta.

A Tucker egyébként a Barnegad foktól 15 méternyre keletre végre a léghajó egyes roncsaira talált, amelyeket a tengerből kihálászott és a fedélzetre vontatott.

A megmenekült első tiszt és a két legénységi ember, továbbá a szikratávírdész holtteste szintén a Tucker fedélzetén vannak már.

A Tucker ma este várják Newyorkba.

Egy német autó utasai
vérfürdőt rendeztek Kufsteinben

A gyilkosság után átmenekültek a német határon

Bécs, április 5.

Az ausztriai Kufstein városban kedden hihetetlen incidens történt.

A város egyik vendéglője előtt egy gépkocsi állt meg, amely a német birodalmi színeket viselte.

Az autó utasai berontottak a vendéglőbe, majd revolvertel rántottak elő és valószínűleg sorozatban adták le a vendég-

lőre és környezetére. A golyók egy embert megöltek, kettőt pedig súlyosan megsebesítettek.

A lövöldözés után az idegenek ismét felpattantak az autóra s olyan vad száguldásba kezdtek, hogy még a határon sem sikerült őket feltartóztatni.

A vérfürdő híre városszerte óriási izgalmat keltett.

Megrendítő
kettős öngyilkosság
Balatonfüreden

Dr. Halász István orvos megmérgezte magát, felesége pedig felvágta ereit — Mindketlen meghaltak

Balatonfüred, április 5

Megrendítő családi tragédia történt Balatonfüreden. Halász István dr., Balatonfüred orvosa ismeretlen méreggel megmérgezte magát és meghalt.

Az orvos öngyilkossága után nemsokára, talán éppen az öngyilkosság hatása

alatt, az öngyilkos fiatal felesége, Halász Istvánné felvágta az ereit és elvérzett, mielőtt a kettős öngyilkosságot palaki is észrevette volna.

Mikor a tragédiát felfedezték, már mindketten halottak voltak. A kettős öngyilkosság okát még a legközelebbi hozzátartozók sem sejtik.

A bukaresti zsidó szervezetek
tiltakozó gyűlése a németországi
zsidóüldözések ellen

„Tiltakozásunk nem Németország, hanem egy barbár-rezsim ellen irányul”

Bukarest, április 5.

Hétfőn este 9 órakor Bukarest zsidó lakossága tiltakozó gyűlést tartott a németországi zsidóüldözésekkel kapcsolatban. Az első szónok Segal volt, aki csodálkozását fejezte ki afölött, hogy éppen Németországban, e vezető civilizált államban támadhatott fel a középkor a lakosságnak oly rétege ellen, amely munkában és megértésben elől állott mindig. Ezután a szónok élesen kritizálta a németországi zsidóellenes bojkottot és felszólította a főváros zsidó lakosságát arra, hogy a Népszövetséghez intézendő táviratban tiltakozzék Hitlerék vandálmusai ellen.

Blaunslein ügyvéd: Tiltakozásunk nem Németország, hanem csupán egy barbár rezsim ellen irányul, amely nem csupán a zsidókat, hanem az egész civilizált világot is fenyegeti.

Rosenthal ügyvéd megrázó szavakkal eszteli a németországi zsidók szenvedéseit, mondván, hogy az, amit ma Hitlerék csinálnak, az inkvizíció feltámasztása.

Haimsohn: Mi sem jellemzőbb a németországi üldözések vadságára, hogy nem csupán az egész világ zsidósága tiltakozik, hanem a keresztény felekezetek is felemelték szavukat.

Több felszólalás következett ezután, majd határozati javaslatot fogadtak el, mely felháborodva tiltakozik a németországi barbárizmusok ellen és az egész világ zsidóságát szolidaritásra hívja fel.

A ROMÁN ZSIDÓK SZÖVETSÉGE

vasárnap gyűlést tartott, amelyen a következő zsidó testületek vettek részt: a zsidó hitközségek szövetsége, az U. E. R., a Benei Brith központi bizottsága, a bukaresti zsidó hitközség, a rabbiszövetség, a zsidó tantestületek szövetsége, a Fraternitatea páholy, a zsidó orvosok, ügyvédek stb.

A gyűlésen határozati javaslatot fogadtak el, hogy a németországi zsidóüldözésekkel kapcsolatban az ország összes zsinagógáiban könyörgő istentiszteleteket fognak tartani.

Egy fogorvos okozta a City of
Liverpool szörnyű tragédiáját

Fantasztikus rémregény bontakozik ki az ügy londoni tárgyalásán

London, április 5.

A londoni törvényszék ma kezdte meg a City of Liverpool óriási repülőgép katasztrófájának tárgyalását. Mint ismeretes, ez a gép a levegőben kigyulladt és lezuhant.

A mai tárgyaláson arról volt szó, hogy a gépet valaki bosszúból felgyújtotta és ez okozta a repülő katasztrófáját. A gyanú Woss Albert német származású manchesteri fogorvosra terelődik, aki szintén halálos áldozata lett ennek a repülőgép katasztrófának. A nyomozás és a vizsgálat azt állapította meg, hogy Woss öngyilkosságot követett el a levegőben és nem tartják lehetetlennek, hogy ő gyújtotta fel a repülőgépet.

A fogorvos az égő gépből ki is ugrott és a földön összeroncsolt tagokkal kiszervegett.

A kihallgatott tanúk és szakértők elő-

adják, hogy Woss holttestét mintegy két mértföldnyire találták meg attól a helytől, ahol a repülőgép lezuhant, tehát fel kell tételezni, hogy Woss, miután a gépet felgyújtotta, nem várta be, hogy a gép lezuhanjon, hanem maga előbb kiugrott a masinából.

Hogy miért követte el Woss maga és a gép ellen ezt a merényletet, arra több okot találtak. Az egyik verzió szerint Woss lelkiismeretét több sikkasztás terheli és a fogorvos a büntető hatóságok elől menekült a halálba. Sokkal kézenfekvőbb és logikusabb azonban a másik verzió, amely azt mondja, hogy Woss szerelmes volt egy Barmenben lakó unokahugába, aki azonban nem akart házamenni feleségül.

Mikor a szerencsétlenség történt, nemcsak Woss utazott a gépen, hanem az unokahuga is.

Ekkor fogamzott meg a fogorvosban az elhatározás, hogy maga öngyilkos lesz, de magával rántja a halálba unokahugát is.

Felgyújtotta tehát előbb a gépet és aztán kiugrott belőle.

A célját el is érte, mert ő maga halálra zuzta magát, míg az unokahuga benne égett a hatalmas repülőgépben.

A tárgyalás folyik.

Az angol-orosz
konfliktus legújabb
fordulata

London, április 5.

MacDonald az alsóház mai gyűlésén felhatalmazást kért az angol-orosz kereskedelmi szerződés szabályozására.

Az alsóház kimondta, hogy a felhatalmazási törvényt külön és sürgősen tárgyalni akarja és azt még a mai napon megszavazzák, úgy hogy a felhatalmazási törvény már szerdán életbeléphetne.

Ez a felhatalmazási törvény az orosz-angol viszony elhidegülésének záró akkordja lenne. Ismeretes, hogy a Wickers-ügyben Oroszország néhány angol mérnököt letartóztatott és azok ellen kémkedés és hazaárulás címén büntető eljárást vezetett be. Anglia attól fél, hogy Oroszország ezeket a letartóztatott mérnököket halálra ítéli. Anglia ebben az ügyben Oroszországnál diplomáciai lépéseket tett, de minden eredmény nélkül. Oroszország nem áll el attól, hogy a mérnökök ellen a hűnygyi eljárást lefolytassa.

Mikor Litvinov már harmadszor elutasította az interviáló angol követet, a követ bejelentette, hogy Anglia nem hajlandó az orosz-angol kereskedelmi szerződést meghosszabbítani. A most megszavazott felhatalmazási törvény tovább megy és az angol-orosz szerződés megbontásán felül külön retorzióval akar élni azzal a behozatallal szemben, amelyet Oroszország Anglia felé irányít.

Különös bűnygyben
nyomoz a budapesti
rendőrség

Budapest, április 5

Hétfőn éjszaka, éjfél körül dr. Lukács János negyvennyolc éves magánhivatalnok kilépett Molnár-utca 29 szám alatti első emeleti lakásának folyosójára és a félre-eső helyre igyekezett. A klozet előszobájából két ismeretlen egyén előugrott.

Dr. Lukács visszamenekült lakásába, de a támadói a lakás előszobájában utólérték és kalapáccsal agyafőbe verték.

Mikor Lukács eszméletlenül összesett, a támadók behatoltak a lakásba és hozzákezdtek annak kifosztásához. Lukács dr. kutyája azonban ugatni kezdett, mire a betörők megijedtek és kiugrottak az emeleti lakás ablakán.

Az ugatás zajára felébredt a házvezetőnő is, aki az előszobába sietett és ott megtalálta dr. Lukácsot, de a betörőknek addigra már nyomuk veszett.

A súlyosan sérült magántisztviselőt a Rókus kórházba szállították. Sebésülsége életveszélyes.

Ebben az ügyben éjszaka fél két órakor szenzációs fordulat állott be. A budapesti főkapitányságon ebben az időpontban egy 19 éves fiatalember, Tily József jelentkezett, aki egy ismert budapesti építési vállalkozónak a fia és elmondta, hogy

a dr. Lukács elleni merényletnek ő az egyik tettese.

Elmondotta Tily még, hogy nem ketten, hanem hárman követték el a dr. Lukács elleni támadást, még pedig rajta kívül Sándor Mihály tanítóképezdei alkalmazott és Szabó István felsőkereskedelmi tanuló.

Tily részletesen jegyzőkönyvbe diktálta, hogy közöttük és dr. Lukács János között természetellenes viszony folyt. Tegnap este Sándor volt benn dr. Lukácsnál, aki később kiszökött a lakásba és őket beengedte az éléskamrába, ahol megbujtak.

Az volt a tervük, hogy egy megfelelő pillanatban ártalmatlanná teszik dr. Lukácsot és lakását, ahol nagy értékeket sejtettek, kirabolják.

Dr. Lukács éjfél felé tényleg kijött a lakásából és a félreeső helyre ment. Ekkor támadtak neki gummitokkal és kalapáccsal.

A rendőrség Tily József önkéntes nyilatkozata alapján azonnal kiszállott a két másik tettes lakására, akiket ott el is fogott.

Oroszország is jelentkezett a nagyhatalmi tanácsba

Nem nagyon biztató a francia emlékirat

Páris, április 5.

Mint ismeretes, a párisi minisztertanács úgy határozott, hogy a Mussolini-tervezettel szemben a szerdai nap folyamán emlékiratot nyújt át.

Ezzel az emlékirattal kapcsolatban a párisi sajtó ma azt közli, hogy a minisztertanács nem utasította vissza sem a MacDonald-módszert, sem pedig a Mussolini-féle eredeti tervezetet, de emlékiratában különböző kikötéseket tesz majd és ellenjavaslatokat közöl.

Ettől függetlenül is — mondják a párisi lapok — az olasz terv nem egészen világos és így a minisztertanács annak egy és más pontjában közelebbi felvilágosítást kér az olaszoktól.

TITULESCU MÉG MINDIG PÁRISBAN TÁRGYAL

Titulescu külügyminiszter a hétfői nap folyamán rengeteg tárgyalást folytatott. Tanácskozott Titulescu Tardieuvel, Lavalal, Flandinnal, Cailaux-val és Berenger-rel. Állítólag a mai nap folyamán találkozott Lord Tyrrel is, az angol nagykövettel. A Leon Blummal való konferencia még mindig nem történt meg, de bizonyosnak tartják, hogy Titulescu addig nem hagyja el Páris, amíg a szocialisták vezérével is nem beszél.

Titulescu egyébként kijelentette, hogy londoni útja változatlanul aktuális és mielőtt Párisban végzett, azonnal tovább utazik az angol fővárosba.

OROSZORSZÁG BEJELENTKEZIK A NAGYHATALMAK DIREKTÓRIUMÁBA...

A tegnapi francia minisztertanács után Paul Boncour külügyminisztert egymásután keresték fel a különböző államok párisi követi. Előbb a belga és az orosz, majd később a görög és az uruguayi követ folytatott Boncour-ral megbeszélést.

Dovgaleszky, Szovjet-Oroszország párisi követe azért kereste fel a francia külügyminisztert, hogy kihangsúlyozza előtte:

Szovjetország is európai hatalom, sőt nagyhatalom és éppen ezért nem nyugszik bele abba, hogy Európa sorsát irányító direktórium alakuljon, amelyben helyet ő nem kap.

Oroszország bejelentkezése Párisban hihetetlen szenzációt keltett.

Az orosz bejelentkezés megzavarja egyrészt az olasz-német, másrészt a francia-angol terveket és a nagyhatalmi direktórium kérdésében megváltoztatja a kisanant tájékozódását is.

Az utolsó órákban az volt a helyzet, hogy a direktórium megszervezésének kérdésében a kisanant álláspont felülkerekedett. Ezt a legjobban az bizonyítja, hogy Jouvenel, Franciaország római követe kedden délelőtti Lebrun elnökkel volt kihallgatáson és szinte panaszt tett Titulescu fellépése miatt.

Párisban az új helyzettel kapcsolatban ma délutánra megnyugtató nyilatkozatokat vártak. Kedden a késő délutáni órákban ugyanis össze a kamara külügyi bizottsága, hogy a külügyi költségvetést megtárgyalja. Ezen a bizottsági ülésen jelen lesz Paul Boncour is és azt várják, hogy a vita során tájékoztató és felvilágosító nyilatkozatokat tesz odavonakozólag is, hogy miképpen toldott el a helyzet azzal, hogy Oroszország a nagyhatalmi direktóriumban részt követel.

OLASZORSZÁGOT KIABRÁNDITJA A FRANCIA EMLÉKIRAT

Mint ismeretes, szerdán délelőtti adja át Franciaország a Mussolini- és MacDonald-

tervekre készített emlékiratát. Az emlékirat lényegét illetően bizonyos pozitívumok kiszivárogtak már. Ezek szerint

Franciaország elfogadja ugyan a nagyhatalmi direktórium tervét, de csakis abban az esetben, ha a direktórium maga a Népszövetség keretén belül marad.

Franciaország ebben az emlékiratában rámutat arra is, hogy neki kötelessége egyrészt az egyes államok jogait megvédeni, másrészt ebben a nagyhatalmi egyezményben le kell

szegezni az egyes államok kötelességeit is.

Az emlékirattal legelőször a milánói sajtó foglalkozik és a Popolo d'Italia megállapítja, hogy ez az emlékirat nem egyéb, mint kitűnő az alól a kötelezettség alól, amelyet Daladier MacDonaldon át Mussolinival szemben vállalt.

Az olasz sajtó leszögi még, hogy ezek után ki kell ábrándulni az egész béketervről, mert most már kiviláglik, hogy ezt az egyezményt Franciaország egy pillanatig sem gondolta komolyan.

Volt aktív főhadnagy, mint utonálló

El akarta rabolni egy bankszolga pénzesztáskáját

Budapest, április hó 5

Halász Lajos részvénytársasági pénzeszedő ma délelőtti 5000 pengőt vett fel a postán. A pénz egy táskába zárta és elindult a Sas-utca 21 számú házba, mert az volt a megbízatása, hogy ebből a pénzből 3000 pengőt Ardó bankigazgatónak fizessen ki.

A Sas-utca 21 számú ház meglehetősen sötét lépcsőházában

egy ember ugrott elébe és gummibottal leütötte és a táskáját elrabolta.

A pénzeszedő azonban csak pillanatokra vesztette el eszméletét, magához tért és kiáltozni kezdett. A házbeli és az utca

járókelői a rabló üldözésére indultak és rövid hajsza után el is fogták.

A tettest Kloyber Oszkárnak hívják, dohányjövendőki tisztviselő, aki még nemrégiben aktív főhadnagy volt. Az egyik fotóriporter, aki történetesen az utcai tumultusnál jelen volt, le akarta a volt katonatisztet fényképezni. Kloyber azonban tiltakozott ez ellen és kiszakította magát a rendőr karjaiból, belerugott a fényképező gépbe úgy, hogy az összetört.

Jellemző, hogy Kloyber Oszkár, bár a rendőr kezei közül kiszabadult, nem menekült tovább, hanem megadta magát és engedelmesen követte a karhatalmat a rendőrség épületébe.

Aránylag csöndes nap volt Németországban

Előkelő centrupártiakat tartóztattak le

Hitler bejelenti az orosz kapcsolat likvidálását

Berlin, április 5.

Németországban a tegnapi nap teljes csendben telt el. Az antiszemita akció megcsendesedett, de egyébként is a politikai cselekvések arénájában is mintha valamennyire lehiggadt volna a tempó.

Mindössze egyetlen rendelet jelent meg a tegnapi napon. Ez a rendelet ismét

visszaállítja a kiutazási vizumot, amelyet a birodalom egy alkalommal már megszüntetett, de amelyet a mai viszonyok között jónak látott ismét életbe léptetni. Ebben a pillanatban még nem világos, hogy a kiutazási vizum útján vajon a menekülő baloldali elemeket nem fogják-e majd az országban.

Centrupártiakat tartóztattak le

A tisztogatási eljárás során is egyre kevesebb már a letartóztatás. Tegnap azonban mégis szenzációt jelentett, hogy — mint kölni lapjelentések mondják — letartóztatták a kölni tartománygyűlés alelnökét, Essert, akit azzal vádolnak, hogy a reábizott pénzeket hitlenül kezelte. Esser egyébként centrupárti.

Ugyancsak letartóztatták a centrupárti dr. Engelst is, aki a kölni kamara szindikusa és őrizetbe vették a kölni kézműipari kamara elnökét, WALTERT is, akit vel szemben viszont az ügyészség a hi-

telezési csalás vádját emeli.

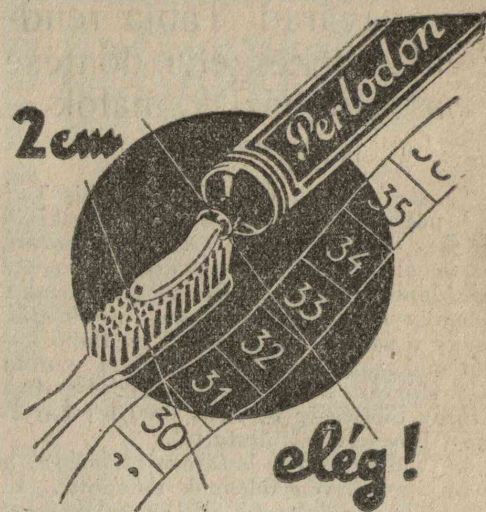
Letartóztatásba került még ma Schutz Alfred, akiről azt állítják, hogy mint a keletporoszországi kommuniszpárt feje, terror cselekményeket készített elő

HITLER SZAKITANI AKAR OROSZORSZÁGGAL

Ugyancsak Berlinből keltezett bukaresti jelentés számol be arról, hogy Hitler végleg szakítani akar Oroszországgal. Tegnap este sajtóvacsorán volt a kancellár, ahol is a külföldi újságíróknak kijelentette, hogy az Új-Németország családott keleti „szövetségeseiben (Hitler itt nyilván arra a rapallói szerződésre céloz, amely szorosabban összekapcsolta Németországot Oroszországgal).

A szomszédos Oroszország — mondotta Hitler — alússa a német nép erkölcsi alapjait, de ezenfelül is az oroszoknak a lengyelekkel és a franciákkal kötött meg nem támadási szerződése azt bizonyítja, hogy az oroszoknak nincs többé szükségük a németekre.

— Ez az oka annak — mondotta a kancellár —, hogy elhatároztuk az orosz-német viszony revideálását, nem álljuk



A PERLODONT hatása nem pusztán a fogkefe gépies dörzsolésén alapul, hanem organikus vegyi összetételénél fogva hat jótékonyan, feloldva a megszerves savakból lerakódott fogkövet és különösen a nikotint.

Perlodont

IDEÁLIS FOGKRÉM

Romániai vezérképviselő: „BERYLLON”
Bukaresti, Strada Caragiale 39 sz.

tovább sem a berlini, sem pedig a rapallói szerződést és ezzel azt hisszük, megdöntjük a kommunizmusnak moszkvai központját is.

Hitler ezután még arról beszélt, hogy Orosz-Ukrajnát el kell szakítani az orosz államegységtől, amivel nagy szolgálatot tenne Európa a békének.

MASFÉLMILLIÓ MARKA HÜTLEN ELKEZELÉSÉVEL VADOLJÁK A KÖLNIEKET

Fentebb jelentette a B. L., hogy letartóztatták Kölnben a kézműves kamara vezetőségét, többek között Esser centrupárti képviselőt is, aki a rajnamenti tartományi gyűlés alelnöke volt. Essert és társait, dr. Engelst és Weltert azzal vádolják, hogy a kézműves kamara üléseinél, ha nem is hamisan, de szándékosan úgy könyveltek, hogy a könyvelésből a való tények ki ne derülhessenek.

A vizsgálat máris megállapította, hogy veszteséges üzleteket kötött a kamara, de a veszteségeket könyveléssel eltüntették és a veszteségről még a felügyelő bizottság elnökének sem tettek jelentést. A dolganban a leggyanúsabb az, hogy csak is olyan üzleteknél fordultak elő veszteségek, amelyek bankokon keresztül történtek és „csodálatos véletlen”, hogy minden egyes alkalommal az üzletben résztvevő bank igazgatóságában helyet foglalt egyik-másik mostani gyanúsított.

A kölni ügyészség hitlenül kezeléssel vádolja a letartóztatottakat, akik azzal védekeznek, hogy ők semmi esetre sem követtek el bűncselekményt.

Essert egyébként a késő délutáni órákban feltételeken szabadlábra helyezték, de a vizsgálat ellene is tovább folyik.



1 db. KOPROL
10 db. KOPROL

3 lei
27 lei

Asíra (Apolló) Mozgó

BRASSÓ.
Telefon 564.

Szerdán és csütörtökön fut a legizgalmasabb, legszenzációsabb film:

„SKORPIÓ”

Főszerepben:

Wallace Beery, Jeanne Harlow, Lewis Stone stb.

A nagyváradi Tábla rendkívül érdekes elvi döntése a zálogházi kamatok nagyságáról

Nagyvárad, április 5.
A nagyváradi Tábla hétfőn rendkívül érdekes és elvi jelentőségű ítéletet hozott. Horváth Emánuel nagyváradi zálogház tulajdonos perrel támadta meg a kereskedelemügyi minisztérium ama rendeletét, amely a zálogházak részéről szedhető kamat maximumát 15 százalékban szabta meg. Horváth keresetében, a közigazgatási bíróság döntéséig is, napi 1000 lej kártérítést követelt a kincstártól.
A Tábla érdekes határozatot hozott, a mennyiben érvénytelennek mondotta ki a kérdéses rendeletet s a 15 százalékos kamat helyett a jövőben 24 százalékot engedélyezett. A kártérítési keresetet elutasította.

A Citroen ismét elveszi a munkát

Páris, április 5.
Jelentette a B. L., hogy a párisi Citroen műveknek mintegy huszezer munkása tiltakozott az ellen a terv ellen, hogy fizetéseiket leszállítsák. Mikor a tárgyalás nem vezetett eredményre, a gyár igazgatósága elhatározta, hogy kizárja a munkásokat, ami meg is történt.
A gyár igazgatósága most közölte a munkásokkal, hogy amennyiben a leszállított fizetéseket elfogadják, a Citroen művek visszaveszi a kizárt munkásokat. Ezt az ajánlatot a kizárt 20.000 munkásból, már mintegy tizenhatezer elfogadta és így nagyon valószínű, hogy a Citroen-gyárban ötödikén ismét megkezdődik a munka.

Súlyos ítélet az aradmegyei rablók ügyében

Arad, április 5.
Márfél évvel ezelőtt Aradmegyét és vidékét félelmetes rablóbanda tartotta rettegésben. A rablók autón jártak be az utakat, feltartóztatták a kereskedőket, házakba, magtárakba törtek be, de sehol senki nem ismerte fel őket, mert mindig vastagon bekormozott arccal jártak fosztogató utjaikra. Katonai fegyverekkel voltak felszerelve s ezekkel a fegyverekkel olyan jól bántak, hogy a csendőrségek tehetetlenek voltak velük szemben.

Egyszer azonban a titokzatos és rettegett rablóbandát is utolérte a megérdemelt sors. Román Joan Butyini közjegyző lakására törtek be, fegyvert szegeztek az ágyban fekvő beteg öregemberre és az egész lakást kifosztották. A gazdag zsákmannyal lakóhelyük, Agris község felé igyekeztek, de Hodós község határában két éjjeli ór feltartóztatta őket.

Fegyverharc keletkezett, amelynek során Oana Vazul éjjeli őrt négy fegyverlővel megölték.

A másik éjjeli ór elmenekült, amit azonban látott, az elég volt a leleplezésükhöz. A menekült éjjeli őrt most már biztosan megállapíthatta, hogy a titokzatos rablók Agris községből kerültek ki. Egyéb gyanuja is volt, amelynek az alapján a csendőrség rövidesen letartóztatta a banda kilenc tagját.

Most tárgyalta az ügyet az aradi törvényszék. A rablók, akik a vizsgálóbíró előtt beismerő vallomást tettek, a főtárgyaláson mindent konokul tagadtak. A tanúk azonban ellenük vallottak, megtalálták náluk a rablók holmi egyrészét is, a töltényhüvelyek pedig, amiket a leölt éjjeli őrt közelében találtak, beleillettek a fegyverükbe. Ennyi közvetett bizonyíték alapján a bíróság súlyos ítéletet hozott. Oprea Arzent, aki már börtönviselt volt, nyolc évre, társait: Bisorca Janost hat, Oprea Orucut 5, Oprea Gheorghet 4, Bisorca Mihályt három évi súlyos börtönre ítélték. A rablóbanda másik három tagja csak két-két évet kapott, mert az éjjeli őrt meggyilkolásában nem vettek részt. Elfogott orgazdjuk is két évet kapott.

A SUPER PALADDIN
petroleumgázolaj a tökéletes megoldás. Nincs előmelegítés, nincs pumpálás, nincs káncs, Olcsó, jó, gyors. Kérjen díjtanulmányt!

ALADDIN S. A. R.
BUCUREȘTI 1. CLUJ, TIMIȘOARA IV.
Str. Regală 11. Str. Neculcea 2. Str. I. C. Brătianu 8.

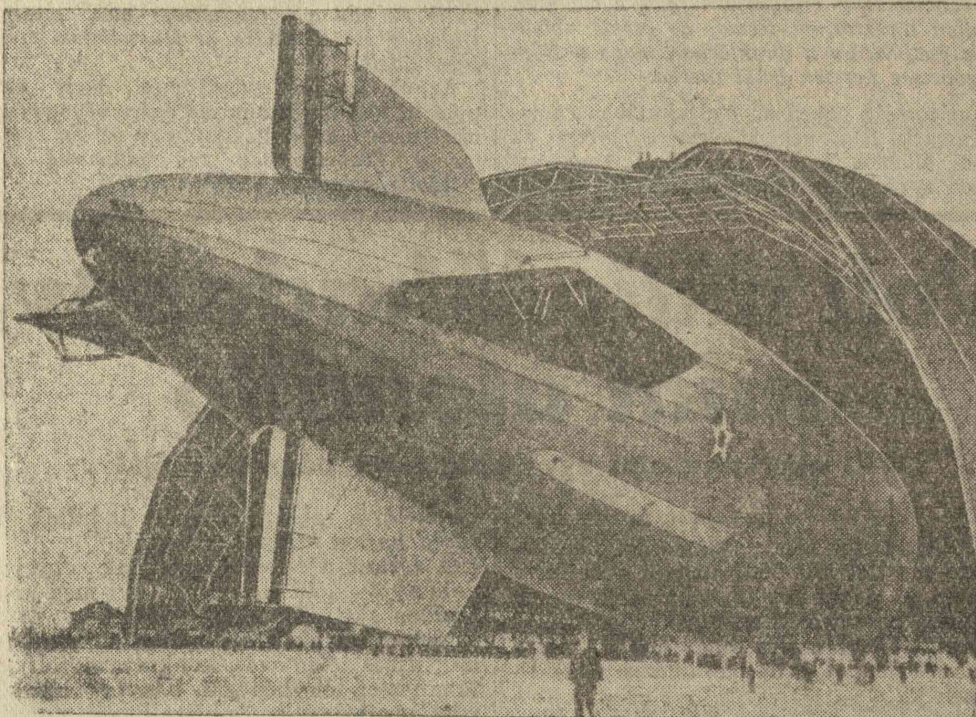
Elpusztult a világ legnagyobb léghajója

A 81 főből álló legénységből csak néhányan menekültek meg

Newyork, április 5.
A Phoebus német gőzös ma szikratávirat útján jelentette Newyorkba, hogy az Acron, a világ legnagyobb léghajója, a newyorki partok mentén viharzónába került és kényszerleszállást végzett. A hírt Newyorkban rettenetes kétség-

a 77 főből álló legénységből mindössze 3 embert és a léghajó első tisztjét sikerült megmenteni.

Ujabb jelentések szerint a katasztrófa részletei csak most bontakoznak ki a maguk egészében. Megcáfolják azt a hírt, hogy a személyzetből mindössze négy



beeséssel fogadták. Az Acront mintegy másfél évvel ezelőtt építtette Amerika. A léghajó olyan óriási volt, hogy jóval fellette állott a híres és hatalmas német Zeppelinnek.

Az Acron méreteire jellemző, hogy az öt repülőgépet vitt magával és a gép elejébe számos gépfegyver volt beépítve.

A Phoebus szikratávirata szerint

embert sikerült megmenteni, de ez az újabb jelentés is arról számol be, hogy a legénység legnagyobb része a tengerbe pusztult.

A Phoebus legfrissebb szikratávirata szerint a tenger felszínén uszik a teljesen összetört Acron és arról, hogy annak burkát vagy vázát megmentés, most már szó sem lehet.

Már az Acron roncsai is elsüllyedtek

Későbbi jelentések szerint az Acron legénysége menthetetlen. Mint fentebb jelentettük, az Acron fedélzetén 77 ember teljesített szolgálatot. Mint most ki-tünik, a hetvenhét tagból álló személyzet felül szakács és szolgaszemélyzet is volt a léghajón, úgy, hogy annak állománya 81 emberre rugott.

Ebből a 81 emberből a Phoebus 4 embert megmentett. A többiek valamennyien a tengerbe veszttek.

A szerencsétlenség színhelyére érkezett a Portland nevezetű amerikai cirkáló, a

mely azt jelenti, hogy a szemelattára süllyedtek el a léghajó tengerre szállott roncsai. Szó sem lehetett arról, hogy ezekből a roncsokból valamit is meg lehetett volna menteni, mert a léghajó hatalmas testéhez a vízre bocsátott mentőcsónakok még közelíteni sem tudtak.

A Portland jelentése szerint az amerikai cirkálónak sikerült kifogni annak a távirádszónak holttestét, aki az Acronról az S. O. S. jelt leadta és aki az utolsó pillanatban még a Phoebus német gőzessel közölhette, hogy az óceán melyik részén végez kényszerleszállást az Acron.

Vádbeszéd a temesvári kémkedési ügyben

Egy eladósodott tiszt különös története az ügyész megvilágításában

Temesvár, április 5

Renoiu kapitány kémkedési perében Balsianu ezredes, ügyész ma reggel kezdte meg a vádbeszédét. Ezek szerint Renoiu kapitány egyike volt a román hadsereg lagyabban képzett és legtehetségesebb tisztjeinek. Tíz év alatt kétszer léptették elő. Egyszerre lett századparancsnok, ezredadjudáns és a kémelhárító iroda vezetőjének helyettese. Szép katonai jövő előtt állott, de szenvedélyei voltak. Így passzionátus kártyás volt és javaíthatatlan nőbarát, aki erején felül költséget és a keletkező hiányt szerencsétlen spekulációkkal igyekezett behozni. Házat épített, tejjgazdaságot alapított, almanachot adott ki. Házasléte is nagyon szerencsétlen volt, válfőfelben levő feleségére egy izben revolvert fogott.

Négy évvel ezelőtt, folytatta Balsianu, a kapitány adósságai már félmillió lejnél többre rugtak. Miután fizetését a hitelezők lefoglalták, csak rendetlenül és részben juthatott pénzhez.

1929-ben Zsombolyára rendelték ki azért, hogy a választási rendfenntartó alakulatot vezesse. Ekkor ismerkedett meg Stürmernek, vádlottársának nővérével, akivel kétnapos szerelmi idillje támadt. A tiszt elpanaszolta a nőnek, hogy amennyiben adósságai nem rendeződnek, főbe kell magát lőnie. Stürmernek bátyja, Izvampil István és Renoiu kapitány a resicai gimnáziumban osztálytársak voltak. Renoiu mindennapos lett Stürmernek házában.

VICHY-CELESTINS
Vese- és hólyagbántalmak, köszvény, cukorbetegség, artritizmus gyógyítására
VICHY GRANDE-GRILLE Májbajoknál és epebántalmaknál.
VICHY HOPITAL Gyomor- és bélbántalmak esetén.
Vezérképviselő: FILIPPE FINKELSTEIN, București Str. Câmpineanu 20.

BUDAPEST
Svábhegyi Szanatórium
Speciális kezelések, speciális berendezések
asthma, migrén, szénalázás
betegek részére.

Egy alkalommal az asszony megemlítette, hogy bátyja a magyar külügyminisztérium főtisztviselője s a rádiószolgálatot vezeti. Egyik nővére pedig, mondotta, a gyertyamosi állomásfőnök felesége.

1930 nyarán történt, hogy Renoiu bement a téparancsnokság kémirodájába, amelynek akkor még nem volt tagja és a főnök távollétében — noha az őrök figyelmeztette arra, hogy ez tilos, — meg-nézte a Romániában nyaraló magyar vezérkari tisztek névsorát. Közöttük szerepelt Izvampil István is, aki Temesváron Stürmernek vendége volt.

Ekkor következett be, hogy Renoiu kémelhárító tiszté nevezték ki. Ebben a minőségében felvette a kontaktust Stürmernek. Először még megrettent: kihallgatáson jelentkezett a hadtestparancsnok-nak, bejelentette, hogy nagyon eladósodott s ezért kvietálnia kell. Azonban a téparancsnok lebeszélte szándékáról a tehetséges tisztet, aki erre férje távollétében meglátogatta Stürmernek, akit arra kért, hogy közvetítse őt a külügyminisztériumban szolgáló bátyjához. Az asszonynak a fele hasznát ajánlotta fel. Az anyagi részesedésre vonatkozó ajánlatot Stürmernek eleinte visszautasította.

1930 december 10-én az asszony Renoiu költségén Budapestre utazott s egy listát vitt magával azon érdekes okmányokról, amelyek Renoiu birtokában vannak s a melyeket a kapitány hajlandónak bizo-

— Számos női bajnál a természetes „Ferenc József” keserűviz használata vég-telen nagy megkönnyebbülést szerez. A nőorvosi klinikák bizonyítványai tanusít-ják, hogy a rendkívül enyhe hatású Ferenc József vizet különösen a szülészeti osztályon a legjobb sikerrel alkalmazzák. A Ferenc József keserűviz gyógyszer-tárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

nyult eladni. Renoiu azt is közölte az asszonnyal, hogy rangján felelő összeköt-téseinek vannak, mert viszonyt tart fent egy regáti törzstiszt feleségével, akivel — ez közlendő volt Pesten — a nyereségen osztozik.

Mindezeket a közzétett Renoiuinak 40 oldalas, a nagyvezérkarhoz írt memoran-dumból idézi, megállapítva, hogy Stürmernek nemcsak decemberben, hanem no-venemberben is járt Pesten. A magyar kém-központ először elutasította Stürmernek bátyját azal, hogy a dolog komolytalan. Végül a dolog mégis sikerült, mert az asszony összeköttetést kapott egy idős, excellenciás urhoz és fiatal kapitányhoz, akik az asszonnyal civilben tárgyaltak.

Ezek több napos tárgyalás után az asszony által kért félmillió lej dupláját is felajánlották a kínált okmányokért. Ezek között volt egy siffré, a Magyarország el-teni katonai felvonulás tervezete, a moz-gosítás tervezete, a belső zavargásokról és azok elfojtásáról szóló jelentés és több más okmány, amelyeket a vádló nem em-lit meg.

Stürmernek Budapest 250 dollár előle-gét kapott, valamint egy üveg kölnivíznek maszkírozott vegytintát és egy üveg de-maszkírozott ellenszert, hogy ennek segit-ségével elolvashassa az utasításokat. Ren-delkezésére bocsátottak továbbá egy rajz-blokkot, amely impregnált papírból ké-szült, egy doboz kémiai uton elkészített levélpapírt, és átadták neki az utasításo-kat üresnek látszó kettős levélpapíron.

Stürmernek a 250 dollárt 200 pengő hiá-nyában átadta Renoiuinak, aki aznap éj-jél kaszányaiban dolgozó szobájában előhí-va a pesti utasításokat és elolvasta, mi-közben kisfia aludt mellette. A papiro-kat a városban, a tentákát kaszányaiban tartotta. Január 7-én egy okmányt már el is küldött Pestre.

A közéleti férfiú felszámolásra készül...

Jóakaratu vitatkozás Szabó Bénivel, aki feltárja, hogy mi fáj neki
„Vissza akarok menni az iparomhoz, amely már felemelt egyszer...”

Brassó, április 5.

Nem mentem rábeszélő szándékkal Szabó Bénéhez s ezt ő mindjárt észrevette. Ennek köszönhetem, hogy nem volt visszautasító, hanem szívesen vette bennem a csendes, elbeszélgető társat. Edig külsőleg is látszott, hogy nagyon sok dolga van. A székek, az ágy, a díny, mind aktákkal volt tele. A leánya segédkezett. Nem volt ebben a nagy iratfelvonultatásban semmi szándékosság, az bizonyos. A kép aláírásaként azonban, amit Szabó Béniről festeni lehetett volna, ez felelt

„Azt gondoltam, hogy csendesebben megy...”

Hasznosnak tartottam hangsúlyozni, hogy „a sajtó képviselőjében” járok. A közönség tájékozódni szeretne ebben a dologban s a közönségnek joga is van erre a tájékozódásra. Elvégre nincs olyan sok Szabó Bénéje, hogy könnyedén megválhatna attól az egytől, aki van.

— Nem akartam én a sajtónak is munkát adni. Azt gondoltam, hogy csendesebben megy ez a dolog...

Tudom, ez szelíd szemrehányás akart lenni, hogy a nagynyilvánosság elé hoztuk az ügyet, mielőtt vele beszélünk volna. Ő azonban nem volt itthon, Bukarestben, a képviselő-

Nem sértett Corio'anusként...

— Sokat gondolkoztam, mielőtt elszántam volna magam. Nem, nem azért akarok távozni, mert megsértődtem volna, vagy éppen bosszút ahítanék valamért. Hiszen tulajdonképpen nem is akarok én távozni. Benne maradtok mindenben és mindenütt dolgozni is akarok, csak éppen az életről szeretnék visszavonulni...

— Nem jár ez semmi zökkenővel, bajjal, erre vigyázni szeretnék. Nem akarok én egyszerre, tüntetőleg mindent odahagyni. El akarom végezni előbb minden dolgomat. A képviselőházban is és mindenütt. Nem öröki utánam senki elvégzetlen munkát. Azoknál az intézményeknél, ahol felelős munkakört töltök be, vagy éppen elnök vagyok, megvárom mindenütt a közgyűlést. Le is vezettem a közgyűléseket. Mindössze csak arról van szó, hogy mást kell a helyembe választani. Én az ujonnan választottaknak segítségükre leszek, hogy hamar beletanuljanak abba, amit én tapasztalatból tanultam meg... Így terveztem

Közelebb a fájó pontokhoz

Érzem, hogy nagyon közel jutottunk az „ügy” lényegéhez. Hiszen mindenki tudja is, mondja is, hogy ezt a nagyon önzetlen, nagyon dolgozó és nagyon áldozatkész embert a szülőköröség, a rosszindulat és a gonosz vádaskodás akarja kivenni a munkából... Célozgatok, de ő elkerüli a célzásokat. Nem akar vaddal felelni a vádaskodásra.

Anyagi helyzetéről beszél. Egyszerű szavakkal, higgadtan, pedig egy kis regény, amit elmond.

Regény azokból a híresen „jó bank-időkből...”
Egy krajcár adóssága nem volt, amikor itt felfordult a helyzet és őt előre lökte olyan kötelességek felé, amelyek ujak voltak neki. Vagyona értéke az akkori értékpapírok mellett megközelítette a hat milliót. Tiszta, tehermentes iparos-vagyon volt.

Haladni akart tovább. Németországból nem igen lehetett még árut kapni, megfelelő. Volt benne bátorság és vállalkozó szellem. Szörnyefesítő üzemet rendezett be. Németországban tanulta meg, hogy miképpen kell. Gépkezt szerzett, beépítkezett. Erre kellett neki az első kölcsönpénz. Összesen két millió 800 ezer lejt vett föl a Népbankból. Háromszoros fedezete volt rá, adhatták bátran, de adták is, mert akkor még „fogták” a hitel-

volna meg a leginkább: „A közéleti férfiú felszámolásra készül...”

Szabó Béni felszámolja a közéleti tevékenységét, vagy helyesebben, leszámol vele. Minden dolgát el akarja intézni, minden rábizott ügyben el akar járni, mielőtt végleg visszavonulna. Nem akar maga után elintézetlen dolgot hagyni. Ez is nagyon jellemző rá s mert jellemző rá, van abban valami megdöbbentő és elkeserítő, hogy éppen ő készül a felszámolásra, éppen ő, amikor annyian vannak azok, akikről nem vennők rossz néven, ha rá gondólnának már a visszavonulásra.

házban dolgozott, itthon pedig sokakat nagyon égetett már a lemondás híre. Néha még a baráti udvariasságot is fel kell áldozni a sajtószolgálat érdekében. Aztán, az talán nem is lehet vitás, hogy a legtisztább szándék vezette...

Nem, ő nem is akar felpanaszolni semmit. Sőt. Szívesen tájékoztatja a sajtót, ha már „nem megy a dolog olyan csendesen”, mint ahogyan hitte és akarta. Így aztán megsűrűsödik a beszélgetés és már beszél is, csendesen, de nyomatékosan, rábeszélően. Most már úgy érzem, hogy ő akar rábeszélni engem. Nem is olyan nagy dolog ez, mert nézzük csak...

ki magamban s azt hittem, hogy így jó is lesz. Nem számítottam arra, hogy zaj verődik a dolog körül. Ez nehezebbé teszi a helyzetet...

Közbeszólók, csak magyarazatképpen:
— A zaj elkerülhetetlen volt. A magyar kisebbség mai helyzetében erős dolog az, ha valaki, aki annyit dolgozott és olyan önzetlenül, egyszerre csak vissza akar vonulni mindentől...

— Én is gondoltam erre. Tudom, hogy a képviselőségről való lemondásom okozza a legnagyobb fellüdnést. De hát éppen ez az, a mit a legkevésbé tarthatam meg, ha komolyan veszem az elhatározásom. Kényes vagyok arra, hogy ne mondhasanak rólam rosszat. Már pedig akkor, ha ezt megtartom s a többitől lassan visszavonulok, mondhatták volna joggal: Lám, a nagyfizetéses állást megtartja s onnan, ahol dolgozni kell, visszavonul... Az emberek részvétele és annyi rosszakarát van néha bennük...

igénylőket...

Ebből a nem egészen három millióból lett három év alatt hat millió lej adósság. Pedig közben még, minden erejét megfeszítve, lizegett. Kamatot, kamatot, kamatot.

A kamat a költségekkel együtt 35-40 százalékos volt. Igaz, ő is benne volt az igazgatóságban, de hát éppen ő mondatta ki, hogy az igazgatóság tagjai személyi kölcsönöket csak olyan feltételek mellett kaphatnak, mint bárki más...

Amikor aztán látta, hogy a teherből nem tud megszabadulni, sőt nemsokára már fedezete sem lesz az adósságra, mindenét felajánlotta a banknak, sőt rokonai ingatlanait is lekötötte. Igaz az is, hogy megkísérelte kiemelkedni a hálóból. Külföldön keresett

hosszulejáratu és olcsóbb kölcsönt. Már azt hitte, hogy minden rendben van, amikor kiderült, hogy semmi sincs rendben. Itthonról, Brassóból gáncsolták el.

AZTAN JÖTTEK A VADASKODÁSOK

Csak vázlat az, amit röviden leírtam. Sokkal többet lehetne erről írni is, beszélni is. Szabó Béni minderről, de mindenről hiteles irásokkal rendelkezik. Nincs semmi titkolni valója, ezzel a ránézve annyira súlyos anyagi katasztrófával kapcsolatban Kitar és kiterít mindent...

Majd, ha szükséges, napirendre is kerülhet minden...

Ebben a pillanatban azonban már másról van szó: Jöttek a felelőtlen vádaskodások, szájkodások s azt kezdték harsogtatni Brassóban is és vidéken is, hogy „Szabó Béni tette tönkre a Népbankot”. Mintha nem éppen fordítva lett volna.

— Mit számít az, hogy az emberek mivel

Kínos szempontok

— És a magyar párt?

— A hivatalos bejelentést a brassói tagozatnak tettem meg, mert ettől a tagozattól kaptam annak idején a mandátumot. A tagozat majd tovább terjeszti. Ettől függetlenül szólott Inczedy ügyvezető alelnöknek és Willer főtitkárnak. Nagyon megdöbbentek. Attól tartanak, hogy a párt ellenségei a párt bomlásának tüntetik fel távozásomat. Attól is tartanak, hogy a brassói mandátum örökre elvesz. Az iparosok körében amúgy is sok helyen zűrzavar van, félnek attól, hogy most már egészen félre térnek a párttól.

— Ez mind jogos aggodalom.

— Én nem aggodom ennyire. Az iparosok eddig nekem adták a mandátumot, most másnak fogják adni.

De hát nemcsak az iparosokról van szó Szabó Bénének az iparosok képviselője volt. Ha ő nem tud, vagy nem akar tudni

Antinevralgic

DR. NANU MUSCEL

az egyedüli gyógyszer influenza, migrén, idegzsák stb ellen. Csakis eredeti csomagolásban árulják. Minden dobozban orvos jelzésével ellátott 2 kapszula (osztályban) van.

Kapható
gyógyszertárakban és drogeriákban. Szf 17171

koptatják a szájukat... — mondom én.

— De számít, — mondja ő. — Ha egyszer rü magánember volnék, talán én sem venném fel ennyire. Azonban képviselő is vagyok. És ha a választók között az ilyen híreket hiteltre találják, akkor már is összeférhetetlen a képviselői mandátum velem. Az a mandátum nem az enyém, nem szabad tehát róssz fényt vetnem rá, még akkor sem, ha ártatlanul vádolnak...

— Kevesen vannak a vádaskodók...

— Egyre szaporodnak. S aztán, magamra is menítenem kell már... Nekifeküdhetek újra a magam mesterségének s annak a szerződésnek az alapján, amit a bankkal kötöttem még a kényszerregyeztés előtt, valahogyan csak levetem magamról a terheket. Ehhez azonban teljes munkabírásom szükséges. Visszamenni teljesen az iparomhoz, amely felemelt egyszer... Most sem hagy cserben tudom.

róla, akkor is igaz az, hogy az ő személye jelentett valamit. Sokat jelent ma is és csak rajta áll, hogy még többet jelentsen.

MÁS GONDOK, ELKEPZÉLESEK

Szabó Béni kijelentette néhány barátja előtt, hogy nincs hatalom, ami őt szándéka megváltoztatására bírja. Nem is lehet ilyen hatalom. Ki vehetné magára a felelősséget azért, hogy visszatartsa őt egy olyan lépéstől, ami az ő hite szerint visszahozhatja őt abba az anyagi helyzetbe, ahonnan a közéleti szereplés kiverte. Az egyetlen befolyásoló hatalom az ő belátása.

Az a mandátum nem minden. Az erdélyi magyarság belső életében sokkal nagyobb teendők vannak, mint amiket „csak mandátummal” lehetne elvégezni. Lehet, hogy mandátum nélkül könnyebbek is lesznek ezek a megoldások.

Kacsó Sándor

Küzdőtség Szabó Béninél

Hétfőn este a brassói magyar egyházak, iskolák, politikai, kulturális és társadalmi intézmények vezetőségei együttes értekezletet tartottak Szabó Béné lemondási szándékával kapcsolatban. Az értekezleten Szele Béla dr. elnökelt, s megilletődve ismertette Szabó Béné elhatározását, méltatva azt a munkát, a mit Szabó Béni eddig végzett. Aztán azt indítványozta, hogy a brassói magyar intézmények együttesen fejezzék ki a Szabó Bénivel szemben érzett változatlán ragaszkodásukat és kérjék őt arra, hogy változtassa meg szándékát s maradjon tovább is ott azokon a helyeken, amiket rajta kívül senki sem tud eléggé betölteni.

Az értekezlet egyhanguan elfogadta Szele Béla előterjesztését és az ő vezetése mellett a négy magyar egyház vezetői lelkészeit küldte ki, hogy az értekezlet állásfoglalását és kérését tolmácsolják Szabó Bénének.

Kedden délelőtt a megbízás értelmében Szele Béla, Péter Antal római katolikus apátplebános, Csia Pál református, Nikodémusz Károly magyar evangélikus és Kooács

Lajos unitárius lelkészek felkeresték Szabó Béné. A hétfő esti értekezlet állásfoglalását és kérését Szele Béla dr. adta elő nagyobb beszéd keretében s nyomatékosan hangsúlyozta azt, hogy az egész magyarság még fokozottabb megbecsüléssel és bizalommal veszi körül Szabó Béné, mint eddig. Kérte, hogy önzetlenségének adja újabb tanujelét azzal, hogy elfelejtje a méltatlan bánatokat s megtartsa azt a képviselői megbízólevelet, a mit Brassó megye magyarsága reábizott s megmarad a magyar intézmények élén is.

Szabó Béni megköszönte a bizalomnyilvánítást, határozott választ azonban nem adott. Néhány napra van szüksége, hogy az ujonnan felmerült szempontok mérlegelése után végső elhatározását kialakíthassa.

★ BOMBABIZTOS EREDMÉNY néhány slágerujdonosság eladása által. Agilis eladók magánfelek látogatására kerestetnek. Pár ezer lej tökével bírók forduljanak felvilágosításért Korona-szálló 153. sz. szoba.

AZ ALHAMBRA-SZINHÁZ

vendégszereplése a brassói ASTRA-ban

Bukarest legnagyobb revütársulata — A vidámság diadala

Alhambra 1933 „Alhambra Karneválja”

cimen, csütörtökön április 6-án

Nagy balett, 28 gör, 14 táncos, 1000 párisi kosztüm A párisi Folies Bergeres különleges attrakciói.

Jegyek az ASTRA pénztárnál kapható. — Előadások kezdete este 9 órakor.



MARLENA BODESCU

Az új
MARNA-SZÁLLODA

BUKAREST, Str. Buzoia 3.
A gara de Nord közelében.

Meleg és hideg folyó-víz minden szobában. Központi fűtés. Telefon. Lift. Parkett. Kifogástalan kiszolgálás. — Személyzet több nyelven beszél. 1 ágyas szoba Lei 70-80. — 2 ágyas szoba Lei 110-120. — Fürdő Lei 50.

HIREK

AZ ÚJ RENDELET

Németországban egyelőre szünetel a zsidóellenes bojkott. De ha az a cudar külföld tovább folytatná a rágalmhadjáratot, már elkészült az új rendelet, amely megnevezi az erősitett hírek szerint így fog hangzani:

1. A zsidó kereskedő köteles áruját a fajnémet alkalmazottak között ingyen szétosztani. Az esetleges áresésekért, az áruk megromlásáért és visszamaradásáért azonban továbbra is ő felelős. Amit árut a többi alkalmazottak nem tudtak eladni, azt a zsidó extulajdonos köteles tőlük a három év előtti áron visszavásárolni. Az így visszavásárolt árut azonban eladni nem szabad, hanem azt az NSPAD különböző segélyakciónak rendelkezésére bocsátani. A forgalmi adót fizeti, ugyancsak az elszállítás költségeit. Amikor ilymódon teljesen kiürült a készlet, köteles új áru-raktárt beszerezni a fajgójnemet gyárosoknál és előlrol az egész. Ha neki nem tetszik előlrol, kaphat egyet hátról is.

2. Zsidó orvos, bíró, ügyvéd, hivatalnok és minden egyéb, állást nem vállalhat, a bankokban levő pénzéből ki nem kaphat, külföldre nem utazhat. Ehen halni viszont nem szabad, mert ezzel aláírná a németellenes külföldi rágalmhadjáratot.

3. Minden áruhoz csatolandó a gyáros, az ügynök, a nagykereskedő és a kiskereskedő születési bizonyítványa. Ha az áru csak egyetlen nemfajnémet kezén megy át, az áru kóser. Ha az árut olyan autón vagy kocsin szállítják, amelynek tulajdonosa, sofőrje, kocsisa vagy ezek felesége, sógornője, másodunokatestvére zsidó, akkor az áru szintén zsidó.

4. A fürdőkhöz zsidóknak tilos a bemenet. Amely vízben zsidó fürdött, az a víz zsidó. Zsidóknak csak gázmaszkban szabad kilélegzést tenni, mert a levegő, amibe zsidó belélegzett, szintén zsidó.

5. Az állatok közül a szemita jellegek csak másodrangu állatoknak tekintendők. Hangyák, amelyek folyton gyűjtenek, kutyák, amelyek folyton ugatnak, macskák, amelyek folyton nyávognak, hajtott csőrű papagájok stb., mint szemita jellegű állatok nem tarthatnak igényt a nemzeti szocialista párt támogatására és a horogkeresztes állítólagos egyesületek védelmére.

6. A zsinagógákba zsidó nem mehet be. Csak fajnémet.

7. Zsidót agyonütni nem szabad. Élni hagyni, még kevésbé. Minden zsidó köteles káftant viselni, gomblyukában sárga jelvényt, pájsz és szakállt, ezenkívül elől és hátul jelzőtáblát: „Vigyázat! Zsidó vagyok!” Az utcára lépnie tilos. Csak otthon tartózkodhatik.

8. Támogatást zsidó sem élelemben, sem pénzben nem kaphat se zsidótól, se némettől, se belföldről, se külföldről. Adót fizetnie, katonai szolgálatot teljesíteni köteles. Háboru esetén joga van hősi halotti címre és rangra.

9. Zsidó nem lehet munkás, iparos, vagy földműves sem. Zsidó csak egy lehet: zsidó.

MARSEILLESBEN LEZUHANT EGY KATONAI REPÜLŐGÉP. Párisból jelentik: Hétfőn délelőtt a Marseille mellett ugynevezett istresi repülőtéren lezuhant egy katonai repülőgép. A gépben két tiszt ült, egy kapitány és egy hadnagy. Mindketten azonnal meghaltak.

A BELGA KIRÁLYI PÁR ATHÉN-BEN. Athénből jelentik: A belga királyi pár ma délelőtt ideérkezett. A királyi pár mindössze néhány órát töltötték Athénben és azután repülőgépen folytatták útjukat a belga Kongó felé.

NÁCI POSZTOK EGY BERLINI ÁRUHAZ ELŐTT



— IDŐJÁRÁSJELENTÉS. Budapestról jelentik: A budapesti meteorológiai intézet közlése szerint változékony hűvös idő várható, megélénkülő szelekkel, helyenként esővel. A hegyekben havazás.

— HŐSI HALOTTAK KERESTETNEK. Budapestról jelentik: A debreczeni és kecskeméti országos tanítói árvaház igazgatósága elhatározta, hogy a háborúban hősi halált halt növendékeinek emlékéért ezek az intézetek felhívják most mindenkit, hogy Maresch Géza igazgató Kecskemét címére közöljék azoknak neveit, akik a kecskeméti vagy debreczeni tanító-árvaházban valaha növendékei voltak és a világháborúban elestek.

— VÉGRE ÁTREPÜLTÉK A MONT EVERESTET. Londonból jelentik: Hosszas készülődés után néhány nappal ezelőtt indult el az angol Himalája expedíció azzal a céllal, hogy a Mont Everestet, a világ egyik legnagyobb hegyét, amelyet eddig még repülőgéppel sem sikerült senkinek sem átrepülni, most átrepülje. Ma Londonba érkezett jelentések szerint az expedíciónak sikerült a Mont Everest átrepülni.

Már süttö-ják Brassóban a nagy eseményt

— KÁRTYARAZZIAK NAGYVÁRADON. Nagyváradról jelentik: A monopol ügynökei a NAC klubhelyiségében rajtaütésszerűen razziaát rendeztek, amelyek során 13 csomag lepecsételetlen kártyát találtak. A klub vezetőségét 21.280 lej pénz bírsággal sújtották. Vasárnap egyébként városzszeri razziaát rendeztek a monopol emberei, de a NAC klubon kívül sehosem fedeztek fel szabálytalanságot. A nagyváradai monopol-hivatal főnöke kijelentette, hogy az utóbbi időben, nemcsak a klubok, hanem a magánok ellen is rengeteg feljelentés érkezett, amiért is a razziaát folytatni szándékoznak.

— ELFOGTAK EGY VESZÉLYES CIGÁNYBANDÁT. A bölöni csendőrség kedd délelőtt egy kóbor cigányokból álló betörőbandát kísért a brassói rendőrségre. A banda tagjai: Nica Gavrilă, Gogona Munteanu és egy özv. Cioran Rozălia nevű cigányasszony, beismerték, hogy két évvel ezelőtt betörték Stefan Viktor bodolai kereskedőhöz, ahonnan 80 ezer lej értékű árut zsákmányoltak. A bölöni csendőrség egy Sandu Nicolăe nevű egyént is előállított, aki állítólag „tippekkel” látta el a háromtagú bandát. A vizsgálat folyik.

— ÉRTESÍTJÜK tagjainkat, hogy a macoth eladás kezdetét vette és kapható Árvaház-utca 31., a hivatalos órák alatt: d. e. 8—12-ig és d. u. 3—7-ig. Az előjáróság.

— ELVERTE AZ ADÓVÉGREHAJTÓKAT. A Brassó közelében fekvő Bodzavám községben kedd délután megjelent Matei Savu szentgyörgyi adóperceptor, hogy több falusitól adót inkasszáljon. Körutja során megfordult egy Nicol Dragan nevű falusinál is, akinek csak a felesége tartózkodott otthon. Az asszony tiltakozott a 367 lej adóhátralék behajtása ellen s arra kérte Savut, hogy jöjjön máskor, mert nincs pénze. A perceptor rá sem hederített, hanem utasította a kíséretében levő Joan Pitis közrendőrt, hogy lőjön az ingóságok elhordásához. Az asszony dühbe gurult, majd botot ragadott s a könyörtelen hatósági közeget alaposan elagyabugyalta. Savu jelentést tett az esetről a csendőrségnek, ahol eljárást indítottak a kardos parasztság ellen.

— ÚJBÓL ELENGEDTEK 16 INTERNÁLTAT KARÁNSEBESRŐL. Nagyváradról jelentik: A karánsebesi internálótáborból hétfőn újra visszaérkezett Nagyváradra 16 ember. Nagyváradon azonban nincs közöttük. Javarészüket aradi, nagy-szalontai és bihari falvakból való. Gyarmati, Ulmann Sándor és Kertész Rezső dr. nagyváradai városi tanácsosok még mindig Karánsebesen maradtak. Mindhárman betegen fekszenek a tábor segélyhelyén. Az elbocsátottak úgy tudják, hogy legkésőbb szombaton ők is elhagyhatják az internálótábor.

Jön személyesen a legbájosabb filmcsillag

— HALÁLRA TAPOSTA A BIKÁ. Marosvásárhelyről jelentik: Czintár Mihály 72 éves görgegyi lakos elvállalta a község három bikájának gondozását. Tegnap reggel az egyik állatot itatni vitte. A bika, miután az agastyán megitta, a szerencsétlen ember fejét és mellét egy összeréte, hogy még a helyszínen kiszenvedett.

— Egy német kereskedelmi ügynök kiirtotta egész családját. Münchenből jelentik: Wolker kereskedelmi ügynök, aki Münchenben a Kapuciner utcán lakik, kiirtotta egész családját. Wolkernek felesége volt, három fia és egy leánya, akiket ma halva találták lakásukon. Minden valószínűség szerint Wolker volt az, aki kinyitotta a gázcsapot és alvó családját megölte. Wolker nagy nyomorban volt és nem bírta tovább a nélkülözést, ezért határozta el, hogy magával és családjával végez.

Könnyed lesz járása, ha cipőjére

PALMA OKMA

tartóstatpat tétet!

Rugalmas, vízhatlan és elpusztíthatatlan!

★ ORVOSI KÖRÖKBŐL. Dr. Karl Pildner v. Steinburg szem-, fül-, orr- és gégeorvos külföldről hazatérve, megint megkezdte rendeléseit Vár-utca 84. szám alatt.

— HAT BETÖRÉS EGY ÉJSZAKA SZÁSZRÉGENBEN. Marosvásárhelyről jelentik: A hétfőről-keddre virradó éjszaka Szászrégenben hat betörés is történt. A csendőrség a nyomozás alapján arra gyanakszik, hogy valamennyi betörést ugyanaz a banda követte el. A betörők egy Illés Sándor nevű magánzóhoz is behatoltak, aki álmából felébredve, revolverével rálőtt az ablakon besurruló alakokra. A betörők visszatüzeltek, azután kingrottak az ablakon s nyomtalanul eltűntek. A nyomozás folyik.

— KÖZSÉGI BÍRÓ KARDDAL A KEZÉBEN. Nagyváradról jelentik: Balogh Sándor 36 éves hagyódfalvi kovácsmester tegnap műhelye ajtójában állt, amikor hirtelen megpillantotta, hogy Orosz Tódor községi bíró egy nagy kardot cipel magával. — Mi az, bojt nélkül viszi a kardot? — kiáltott a kovács tréfálkozva a bíró felé. Orosz, aki komolyan vette a kötődést, előreszegte karddal a kovácsra rontott s olyat suhintott rá, hogy jobbkarját menten eltörte. A súlyosn sérült kovácsot a nagyvárad közpórházba szállították, ahol megállapították, hogy a harcias bíró ütőereit elvágta. A véres incidensről tudomást szerzett a prefektus is, aki Oroszt állásából felfüggesztette.

★ A DIVAT FEJLŐDÉSE logikus követelménye az emberi haladásnak; ezt megfigyelhetjük a női fehérneműnél, harisnyánál és felsőruházatnál is. Eltűnt a durva vászonfehérnemű, parkett alsóruha, vastag kötött harisnya. Helyüket elfoglalták a bájos és hígienikus selyem kombinék, finom gyapjú pulloverek és vékony pókháló harisnyák. Az Elbe harisnyaház, (Brassó, Kapu-utca 42.), a modern divatfejlődése legújabb eredményei hozza a tavaszi szezonra, a legkitűnőbb nyári anyagokból készült selyem, charmense fehérnemű hatalmas választéka, flor- és selyemharisnyák legkülönbözőbb változatai, pulloverek, sálak és a női divat számos más kelleke mind a legkitűnőbb anyagokból és a mai viszonyoknak megfelelő olcsó gyári áron áll a közönség rendelkezésére. Az Elbe igazgató sága több fiók számára egyszerre nagy mennyiségeket gyárt és ez lehetővé teszi, hogy versenyen felül álljon, úgy minőség, mint árak tekintetében. Ezért mindenkinek saját maga iránti kötelessége, hogy hűsvéti és tavaszi bevásárlásánál feltétlenül keresse fel az „Elbe” brassói üzletét (Kapu-utca 42. u. szám).

EGGERT MARTHA

— A CSALAD VÉDELME a címe annak az igen sikerült cikknek, mely Gál Kelemen tollából jelent meg a Pásztortűz legújabb március 31-iki számában. A Pásztortűz, mely évtizedes multjával és állandó, tiszta irodalmi, nemese művészi színvonalával méltán rászolgált arra a közkeveltségre, melynek az erdélyi magyar olvasókörzönség körében örvend, ismét bő, élvezetes és tartalmas számot jelentetett meg. Reményik Sándor három új költeménye jelent meg a Pásztortűzben, ami már magában véve is irodalmi esemény. Szántó György „A fausti ember” címen írt érdekfeszítő, pompás novellát. Gyulai Farkas megemlékezése az elhunyt Gopcsa Lászlóról, Sz. Szabó Mária novellája, Székely László, Zalay László, Krúszselyi Erzsébet költeményei, Nagy Péter rendkívül érdekes regényének folytatása, továbbá a gazdag szemle-rovat, szerkesztői üzenetek és igea válogatott, művészi illusztrációs anyag változatossá, érdekessé és értékesé teszik a Pásztortűz új számát. A kiváló szépirodalmi folyóirat előfizetési díja egy évre 500 lej, fél évre 260, negyedévre 140 Lei. Egyes szám ára 20 Lei. Megjelenik havonta kétszer. Szerkesztőség és kiadóhivatal: Cluj-Kolozsvár, Str. Baron L. Pop (v. Brassai-u.) 5. szám.

LUX
MOZGÓ
BRASSÓ

Ma, szerdán:
PREMIER!
A sárga veszedelem

PREMIER! * A távolkeleti vérfürdő monstrefilmje

SANGHAI BOMBÁZÁSA

ELSE ELSTER, GERDA MAURUS, THEODOR LOOS, PETER VOSS
izgalmas cselekményű kalandos filmcsodája

Ahol már megbolondulni sem érdemes

Sötét és hideg zárkákba, 25 munkáscsalád tőszomszédságába telepítették a szatmári örülteket

Szatmár, április 5.

Elég zűrzavar a viszonyok Szatmáron is ahhoz, hogy ott éppen úgy megbolondulhasson valaki, mint akármelyik más emberlaka helyen. Szatmáron azonban kockázatos és könnyelmű dolog meghibáztatni, mert itt — mit is szépen mondhatunk — *ügyet sem vetnek az elmebetegre*. Noha jócskán van belőlük és hol nincs manapság?

A szatmári központi kórház jelenlegi „megfigyelője” még a laikus sem nevezhetné elmeorvosnak. Ez a bizonyos megfigyelő régebben a kereskedelmi iskola és a kórház közötti keresztpályán volt, amit a közelmúltban a városi tanács rendeletére lebontottak s így az elmebetegek a régi honvédkaszárnya dűledező épületébe kerültek. Hihetetlen azért, hogy ne érezzék egyedül magukat. Az egykori kaszárnnyában a város ugyanis mellesleg tőmeglakásokat rendezett be. Huszonöt családot lakik egyelőre az épületben. Munkások és iparosok.

Esténként, ha hazatérnek a munkából, az örjögök pokoli koncertje bolygatja meg nyugalmaikat. Állatias üvöltések közepette csuszlik le torkukon a szegényes vacsora és tébolyodott hangzavar szolgáltatja az alátámaszt, ha törődött pihenmi térnek.

AZ ÖRÜLTEK ÖRÖK VENDÉGEI: A HIDEG ÉS A SÖTÉTSÉG

A „megfigyelő” a kaszárnyaudvar végén van. Valamikor fegyverraktár volt ebben az alacsony, rozoga viskóban. Most két magánzárkát és egy közös cellát létesítettek benne.

A homálybafut, nyirkos cellák falai még vakolatlanok. A padló cement. Az ablakokat ormótlan rácsokat védi, de üvegnek nyoma sincs rajtuk. A zárkák sötétek, mert a város takarékoskodik az árammal, petróleumlámpát pedig nem táncos a dühögők kezébe adni. Az elmebetegek így jéghegyben és teljes sötétben vannak, ami még a normális emberek is megbolondítaná. A bolondok, akik ezen már túlestek, legfeljebb csak fröngésbe csapnak át, ha az ablakrácsok között szél süvít be s hideg záport zúdít a zárka félelmetes sötétjébe.

Ha a vak homályban valaki fejfel megy a falnak, bizony alaposan összetöri koponyáját. A nyirkosságtól csepegő falak nincsenek kipárnázva...

EMBEREK A RÁCS MÖGÖTT

Jelenleg három beteget őriznek a megfigyelőben. Két férfit és egy asszonyt.

A megfigyelő három betege közül az asszony állapota a legsúlyosabb. Özv. Tar Bertalné két hete került a rozoga viskóba. Férje, aki bérkocsis volt, tavaly felakasztotta magát. Az asszony három gyermekével magára maradt a legcsekélyebb kereset nélkül. Eleinte csak buskomorságot észlelt rajta, később azonban dührohamot kapott, amelyek még most is naphosszat gyötrik. Az örjögő teremtsére még kényszerzubbonyt is alig lehet huzni.

A második magánzárkában Halmi András 37 éves szabószedő tanyázik. Ezt a szerencsétlent nemrég rajta csípték, amint gyémántdarabbal léket vágott egy főtéri üzlet kirakatüvegén s a nyíláson keresztül egy horog segítségével többször fej értékű árut halászott ki. Annakidején letartóztatták, majd megállapították ró-

la, hogy nem épelméjű. Halmi egy ideig a máramaroszi elmeorvostanban hányódott, ahonnan hazaengedték Szatmárra. Itthon aztán végleg megbolondult. Jelenleg nőülési mániában szenved és állandóan Mussolini, Hindenburg és Horthy nevét harsogja, akik megígérték neki, hogy résztvesznek a lakzin. A szerencsétlen szabólegényről le sem kerül a kényszerzubbony.

A harmadik lakó, aki valamikor a Koós István névre hallgatott, előrehaladott delirium tremensben szenved. A hajdani városi tisztviselő néhány évvel ezelőtt még a legjobb társaságokban fordult meg. Később aztán teljesen az ivásnak adta magát. Lerongyolódva csatan-

golt az utcákon és minden járókelőbe belekötött. A szomorú sorsú férfi még csak 30 éves. Családja már rég nem veszt tudomást róla. Egy öreg nagynénje hordja be neki naponta az ennivalót. Egyszer rájöttek, hogy az emberséges öregasszony az élelemmel együtt pálinkát is szállít rendszeresen a betegnek. Pálinkát, ami az alkohollal átitatott roncsot a tébolyig fűtötte.

Három zátonyrafutott élet, három regényalak...

Az örültek szomszédságában lakó munkások már előre rettegnek a katonaság tavaszi gyakorlatozásától. A lövőtér ugyanis közvetlenül a hajdani kaszárnya háta mögött terül el. Néhány napon belül fegyverlövéses serkentik őrzőgésre a háborodottakat. Puskaropogás, sikoltozás, ordítás. Ilyen műsora lesz a munkások számára rendezett pokoli hangversenynek.

Annai bizonyos, hogy ezt a tarthatatlan helyzetet sürgősen orvosolni kell, különben az egész kaszárnnyát nyugodtan tébolydává alakíthatják. Az elkeseredett munkásoknak már alig hiányzik valami

Adófelelbezési tárgyalásra idézték Gyergyó háztulajdonosainak kilencven százalékát

Még az 1928-beli jövedelem alapján kivetett házáadókat is emelni akarja a kincstár

Gyergyószentmiklós, április hó 5

Minden jel arra vall, hogy a pénzügy az új költségvetési éven teljes arastást akar végezni Csikmegyében. A multkor ezt a törekvést világosan kimutattuk egyik idevonatkozó cikkünkben. Most aztán a házadó felelbezési bizottság tárgyalásai további során kiderült, hogy Gyergyószentmiklós és környékét is hasonló sérelmes módon kezelik az adókielöl közegek.

Köztudomású, hogy az egyik leglerongyolódottabb része az országnak Gyergyó. Ez a völgykatlan kizárólag a fakeskedelemből élt. A gazdasági krízis következtében leállottak a fűrészgárak s ennek következtében elképzelhetetlen nyomorba jutott a lakosság. Pénzforgalma teljesen megállott. Ezzel szemben adóba és más közterhekre évente közel

65 millió lejt kell kiizzadnia, akkor, amikor másrészt pénz nem folyik be.

Gyergyószentmiklós, ez a néhány évvel ezelőtt még hangos város, ma a halál képe mutatja. Fűrészgárjai állanak, iparra és kereskedelmére pang, intellektuális csődben, vagy annak szélén állanak.

Ilyen körülmények között érte a várost és környékét az újabb házáadó-kivetés. A lakosság meg volt győződve, hogy siralmasan kétségbeesett helyzetét a körülményekhez képest méltányolni fogják a pénzügyi közegek. Tévedtek. Az adókielöl bizottságok pénzügyi közegei az 1928-as házáadókielölésből indultak ki, amelyeket tulajdonképpen figyelembe sem lehetett volna venni, hiszen akkor az élettől visszhangzott a völgykatlan. Rengeteg ipari, kereskedelmi alkalmazott és munkás hemzsegett a vidéken, akik elég magas béréket is fizettek lakásaikért.

Emelés... Emelés...

Ez a körülmény azonban nem izgatta a pénzügyi közegeket. Megkezdtek a munkát és minden kétségbeesett védekezés ellenére a legjobb esetben is az 1928-ban megállapított házbérlőjédelmeket vették alapul, de ahol csak lehetett, emeltek is. Ezenkívül sorra adóztattak Gyergyószentmiklósra olyan gazdákat is, akiknek háza a törvény szerint nem esik adó alá.

Munkájuk végeztével pedig, bizonyára felsőbb utasításra, megfelelbezték az összes kivetéseket, tekintet nélkül arra, hogy az adófizető felelbezt-e, vagy nem.

Most aztán előállott az a helyzet, hogy a hajmeresztő adón felül nagy költségekbe is keverik a gyergyói adófizető polgárokat.

A háztulajdonosok 90 százaléka felelbezteti tárgyalásra van idézve Csikszederára.

A tárgyaláson pedig feltétlenül meg kell jelenni, mert ellenkező esetben még jobban felemelik az adóalapot. Igaz, a tapasztalatok azt igazolják, hogy jelentkezők esetén is csak emelnek, de mégsem olyan mértékben. Azonban az ut igen szerény számítások mellett is 300 lejtbe kerül fejénként. Ha ügyvédet állítanak,

még többre. Honnan teremti elő az a szerencsétlen háztulajdonos az utköllésget, aki tavalyi adójával is tartozik, háza üresen áll és sehonnan egyetlen bani jövedelmet nem tud felmutatni?

A helyzet minden tekintetben kibirhatatlan. Az ingatlan- és más jövedelmek semmivé zsugorodtak és ugyanakkor az adó emelkedik. Nem tekintik azt a halódást, amelyben ez a nyomorúságtól elgyötört völgykatlan leledzik.

A kisebbségi képviselők parlamenti beszédeiből több alkalommal kitűnt, mennyire méltánytalanul vannak megadóztatva a nem románlaka területek. Az is kiderült, hogy a kisebbségi lakosoktól 80—90, sőt magasabb százaléki arányban hajtják be a kivetett állami adókat, akkor, amikor a románlaka vidékeken sok esetben 25—30 százalékos adóbehajtást sem érnek el.

Ha e szigorúan való tények alapján szemléljük a helyzetet, világos, hogy néhány esztendő múlva hajdani vagyonroncsain koldusbotlalt kesereghet a székely mert ezt az örült adózási iramot, amikor többet kell adóba fizetni, mint az ingatlan egész jövedelme, csak a teljes tönkremenetel követheti.

KÖZGAZDASÁGI HIREK

(Bukarest) A legfelsőbb Kontingentálási Bizottság most foglalkozott azokkal a német vámintézkedésekkel, amelyek a román áruk német bevitelét érzékenyen érintik. A bizottság úgy határozott, hogy a sérelmeket a kormány elé terjeszti és arra kéri a kormányt, hogy hasonló védelmi intézkedéseket léptessen életbe a német áruk ellen.

(Basel) Svájc borbevétele február hóban a következő volt: 13 fokos borokban 78 ezer 847.3 hl. vörös bor (mult év februárban 87.336.5 hl.) 2.487.181 svájci frank értékben, (5.024.484). Ebből Magyarországra szállított 5.920.9 hl-t 126.882 értékben. Fe-

FEJFÁJÁSOK

idegzsába, influenza, rheumás fájdalmak csakis a

Dr. NANU MUSCEL-féle

ANTINEVRALGIC

által gyógyíthatók. Eredeti dobozban, mely két kapszulát (ostyában) tartalmaz, fenti eredeti jelzéssel — Kapható gyógyszerárakban és drogériákban.

a megőrüléshez...

Ha ez bekövetkezik, mindjárt helyben is vannak.

— Meg kell örülni! — ez most közkeletű jelszó az általános nagy nyomorúságban.

De Szatmáron már ez sem lehet....

D. K.

hér borból a bevétel 19.818.6 hl. (12.665.4) volt 503.588 sv. fr. értékben. A 13 foknál magasabb alkoholtartalmu borokból Svájcba bevitték 1.872.3 (2.694.6 hl, 98.531 (144 ezer 054) sv. fr. értékben. Fehérborból a bevétel 59.6 (136.8) hl volt 7.554 (11.018) sv. fr. értékben.

(Páris) Április 18—21 között ül össze Párisban a Nemzetközi Gyümölcsértékesítési Konferencia. A konferencia napirendjén a gyümölcsfogyasztás emeléséről, a fajták megválasztásáról, szedéséről, csomagolásáról, raktározásáról és szállításáról fognak tárgyalni.

(Páris) Francia behozatali kontingensek 1933. második negyedére: Friss gyümölcs, friss főzelék, élőnövény, virághagyma 67.200 q. Alma, körte, szilva, barack, (ősz) barack (kajszin), cseresznye, eper, közönséges asztali szőlő, fekete és vörös ribizke, birsalma, mandula 40.000 q. Friss főzelék: valamennyi fajta, a hagymát kivéve, melynek kontingensét még 1932. december 7-én állapították meg, továbbá a 22 mm-nél kisebb átmérőjű dughagyma 175.100 q. Élőnövények: üyegházakból 1400 q. Csemetékák, gyümölcs, érdei és díszfák, beleértve a rózsákat is, valamint ezek palántáit, szabad gyökérzetű 580 q. Földbeburkolt gyökérzetű 1200 q. Árpá 225.000 q. Darált árpa, vagy mint őrlemény, 10 százaléknál több liszttartalommal 110 q. Árpáliszt 205 q. Mindenfajta gabonakörpa 201.000 q.

(Róma) Az olasz Kiviteli Intézet jelentése szerint az olasz börttermés 1932-ben kerekén 46.2 millió hl. volt, az 1931. évi 33.2 millió hl-es terméssel szemben.

(Páris) A Nemzetközi Kereskedelmi Kamara Párisban április 7-én ülést tart, a Bécsben május 29-től június 3-ig tartandó kamarai összefoglaló programjának összeállítására tárgyal. A bécsi összefoglaló tárgyalják meg a Kamara álláspontját, a Londonban tartandó Világ gazdasági Konferenciát illetően.

BUDAPESTI NEMZETKÖZI

MÁJUS 6—15 VÁSÁR MÁJUS 6—15

TÖBB MINT EZER GYÁROS ÉS IPAROS KIÁLLÍTÓ TÖMEGÁRUK — MINŐSÉGI CIKKEK MAGYAR MEZŐGAZDASÁGI EXPORTÁRUK BEMUTATÓJA

EXPORTÜZLET PENGŐ ELLENÉBEN

Nagyszabású divatfelvonulások — Kosmetikai kiállítás — Repülőgépek kiállítás — Bélyegkiállítás és bélyegüzde — Telepítési és építkezési kiállítás mintatanyá — Öntözés, fűtés — Baromfi és apró állatkiállítás — Borcsoport — Kisipari galéria Háziipari csoport

Nagyszabású utazási, vizum-, szórakozási- és gyógyászati kedvezmények a vásárigazolványok alapján május 1—20-ig

Vásárigazolvány és felvilágosítás kapható: BRASÓBAN: „Europa”, Korona-szálló, Hermes Boulevard de Volaj és Cassa de Schimb-nél, Calea Regale Ferdinand 13. és az Agens des Wagons — Lits-nél, Str. Porțil (Korona-szállóval szemben.)



Mindazoknak, akik magukat gyengének éskimerülteknek érzik a

BIOGLOBIN

új életerőt ad

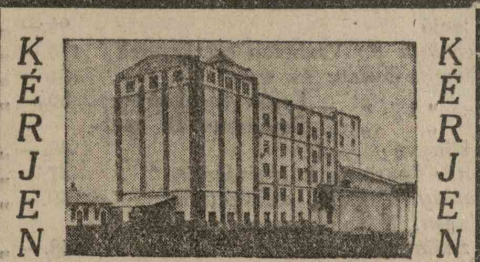
Vérképző, izomerősítő, idegerősítő, étvágygerjesztő és élénkítő szer.

Kapható a gyógyszerárakban, vagy a készítőnél:

FABRIUS GUIDO

„MEDVE” gyógyszerár

Nagyszeben — Sibiu



ARCEȘTI (ROMANAI)-I FINOM LISZTET

DIMITRIE G. ANGELESCU

București 2, Calea Plavnei 38. Tel. 328/80
2 évi állóságot és tisztá minőséget garantáljuk. — Nagyon olcsó árak. — Bukaresti raktár.

SPORT

Ime, így dolgozik a Szövetségi Tanács!

Elrendelték a NAC—Universitatea mérkőzés újrajátszását, Luchidenak megszavazták havi tízezer lej fizetést

Brassó, április 5

A romániai labdarugósport legfelsőbb szerve, a szövetségi tanács kétnapos gyűlése felé a legnagyobb érdeklődés fordult. Fontos ügyekben hoztak döntéseket, melyek kihatnak a labdarugás egész életére.

A magyar—román béke ügyében egyetértett a tanács, azonban nagy vita folyt, hogy a békét megszoritással léptessék-e életbe vagy sem. A szavazatok 6:6 arányban megoszlottak, végül győzött az az álláspont, hogy csak elsőosztályú profi és amatőr csapatot engednek be Romániába.

A NAC—Universitatea mérkőzés ügyében megállapították, hogy a régi tanács hat tagja helyett szabálytalanul csak négy döntött az újrajátszás kérdésében. Megsemmisítették ezt a határozatot és hogy a cirkusz teljes legyen, újra foglalkoztak az U. beadványával. Természetesen most már a szabályok a szigorú szemlélt tartásával döntöttek és újra megállapították, hogy Glanczmann jogtalanul játszott. A mérkőzés eredményét emiatt megsemmisítették és elrendelték a mérkőzés kolozsvári újrajátszását. A Tanács így értékeli a NAC téli turáján kifejtett nagy propaganda-munkáját.

Az Encian közgyűlése

Brassó, április 5.

A fiatal, alig pár éves brassói Encian Si és Turista Egyesület tegnap tartotta rendes évi közgyűlését élénk érdeklődés mellett.

Tomcsányi Béla elnök megnyitó beszéde után Ördög Sándor titkár tett jelentést az évi működésről. Megállapítható volt, hogy az egyesület rendkívül nagy munkát végzett főleg a brassói iparosítás körében a turistaság és a sorsport érdekében. Rendezett 41 kirándulást 588 résztvevővel. Siversenyi is rendkívül jól sikerültek s egy tagjuk tavaly az országos ifjúsági sibaajnokságot is elnyerte. Az egyesületi helyiségükben rendszeresítették a kultur-értéket, könyvtárt szerveztek, asztali-tenisz szakosztályt állítottak fel. A nagy tetszéssel fogadott jelentés után János József pénztári jelen-

terkes indítványokkal is foglalkozott a magas Tanács. A Ripensia azt ajánlotta, hogy a Nemzeti Bajnokság 14 tagu mezojnyét foglalják egy csoportba, Stefan (Csernovic) pedig három csoportot ajánlott, melyben szerepeljen Jasi és Csernovic bajnoksapata is. Arad viszont azt ajánlotta, hogy létesítsenek egy I. és egy II. osztályt a mostani mezojnyból. A Tanács az indítványokat áttette a Nemzeti Bajnokság bizottságához.

A következő indítvány óriási botrányt kavart fel. A Tanács részéről azt ajánlották, hogy a szövetség főtákarának szavazatának meg havi 10.000 lej állandó fizetést. Eddig ezt a tisztséget önzetlenül látták el s a tagok egyrésze most is ragaszkodott ehhez. A Tanács többsége azonban bőkezűnek mutatkozott és megszavazták Luchide Octoban a havi 10.000 lejt. A döntés nagy felháborodást váltott ki s a heves vita végén többen, így Jaga Lipius temesvári képviselő is, tüntetően elhagyták a termet.

A szövetség tehát dolgozik. Döntései gyakran arcúlitik a sportot. Nemzetiségi és egyéni érdekek ráncigálják kedvező ítéletekre és döntésekre. Jól van-e ez így? — kérjük. A választ a jövő fogja megadni.

tést tett, majd 33 érmet osztottak ki a siversenyek győztesei között.

Az új választás után a tisztikar a következőképp alakult meg: elnök: Tomcsányi Béla, alelnök Hild János, titkár Ördög Sándor, pénztáros Szabó József, segédpénztáros János József, jegyző Birtalan József és Bakk Albert, ellenőrök Hanke Endre és Hinoráni József, gazda Lepedus István, könyvtárosok Tóth Lajos és Garai István. A 10 tagu választmány tagjai: Bartos István, Bene József, Dressandt István, Jakab Antal, Jakab József, Kiss József, Leiber Dénes, Sajgó Tamás, Spuderca György és Tóth József.

FOOTBALL-LABDÁK

legolcsóbban

TRITSCH-nél, Brassov

Viszonteladónak engrosárak

PRIMARIA MUNICIPIULUI BRASOV

No. 1725—1933. Serv. arh. ist.

Mi, Brassó törvényhatósága város polgármestere, hálás köszönetet mondunk mindazon polgártársainknak és emberbarátoknak, akik nemzetiségre való tekintet nélkül erkölcsi és anyagi hozzájárulásaikkal a folyó évi március hó 4-én a „Redoute” termeiben dr. Voicu Nițescu miniszter ur és neje magas pártfogása alatt a munkanélküliek segélyezése céljából rendezett táncestély szép sikerét előmozdították.

Ezen estély bevételei a következő tételekből erednek:

1. Az eladott belépő és meghívó-jegyekből	L 62.388
2. A gyűjtési izekből	79.150
3. Dr. Voicu Nițescu miniszter ur hozzájárulásából	10.000
4. Az ipar és kereskedelmi bank hozzájárulásából	30.000
5. A rendező bizottság, kereskedők, stb. által szállított és a buffetben eladott ételek, sütemények és italokból	21.462
6. A kereskedelmi cégektől aján-dékozott és tombolában eladott tárgyakból	4.544
7. Gh. Căteanu vármegyei prefektus ur hozzájárulásából	500
8. Dr. Voicu Corneli polgármester ur hozzájárulásából	1.000
9. Virágeladásból	3.966
10. Tulfizetésekből	6.865
Összesen:	Lei 219.855

Ezen összegekből lett kiadva:

1. A Rhein et Co. cég által szállított italokért	12.528
2. A Meinel Gy. cég által szállított kávéért és teljesített szolgáltatást	327
3. A Krauss cégtől vásárolt virágokért	1.200
4. A teremért	10.112
5. A zenéért	0.000
6. Különböző kisebb nyugtázott kiadásokért	6.601
Összesen:	Lei 40.768

Marad tehát a munkanélküliek segélyezési alapja javára Lei 179.086.—, mely összeg ezen alap pénztárába befizetett.

Bebizonyított ezen tény által, hogy ezen város lakossága a nyomorgó munkanélküli embertársainkkal szemben teljes mértékben tudja teljesíteni a kötelezettségét.

Különböző köszönetet a lent felsoroltaknak, akik a gyűjtéseket a következő eredménnyel eszközölték és pedig:

1. Emmy Schreiber és Else Richter urhölgyek gyűjtése	L 25.500
2. Maria Dr. Voicu, Efrosina Dr. Jenei, Dr. Negrita és Dr. Cămpianu urhölgyek gyűjtése	46.700
3. Dr. Tib. Brediceanu ur gyűjtése	500
4. Dr. N. Caliman ur gyűjtése	700
5. Dr. Harmath Zoltán ur gyűjtése	900
6. Dr. K. Schnell ur gyűjtése	500
7. Szabó Béni képviselő ur gyűjtése	1.200
8. Dr. V. Ziske ur gyűjtése	500
9. N. Baboie ur gyűjtése	365
10. Ulescu mérnök ur gyűjtése	1.240

ÉPÍTŐIPARI KÖNYVEK

Soltész József: Családi és Weekendházak. Több kidolgozott tervrajzzal (Anyagismertetés, modern építőanyagok, tervrajzok, költségvetések, építkezések végrehajtása.) Ujdon-ság. Ára 60.— lej.

Némethy: Kőművesmesterség. Gyakorlati kézikönyv kőművesek, munkavezetők, vállalkozók és kőművesmesteri vizsgára készülő segédek és gyakornokok részére. Hatodik javított és bővített kiadás, 920 ábrával 144.— L

Bossányi: Kőműves és kőfaragó szerkezetek	150.—
Bossányi: Építészeti alaktan	144.—
Clementis: Bádógosszág	132.—
Grofsik: Építőipari anyagtan	120.—
Lázár—Streek: A házi vízvezeték, csatornázás, gázberendezés	120.—
Litván: Ipari számtan és áralkuláció	96.—
Némethy P.: Vasbeton szerkezetek	150.—
Némethy Zoltán: Az ács	84.—
" " " " " " " " " " " "	60.—
" " " " " " " " " " " "	48.—
Róth: Iparosok könyvvezetése	47.—
Raffay: Faipari szerkezetek	48.—
Wagen: Mázolók és szobafestők kézikönyve	48.—

Kaphatók a

Brassói Lapok Könyvostálya

modern könyvkereskedésében, ahol nagy választék van az összes szépirodalmi és műszaki könyvekben. Póztai megrendeléseket rak-tárról azonnal elintézzük.

11. Col. Const. Voina rendőrfoka-pitány ur gyűjtése	423
12. Dr. Szele Béla ur gyűjtése	500
13. Radu Orghidan ur gyűjtése	300
Összesen:	Lei 79.150

Épügy köszönetet mondunk mindazon polgártársainknak, akik fent említett gyűjtőüveket aláírták és pedig:

Firma Wilhelm Scherg	Lei 10.000.—
Centr. energie electrică	5.000.—
Fabrica de Cement	5.000.—
Fabrica Schiel	2.000.—
Géza Ullmann	10.000.—
Frații Scherg	1.000.—
Banca de Credit Rom.	1.000.—
Herzog și Adler	500.—
Aronsohn	500.—
Photogen	2.000.—
Fabrica de Laminat	1.000.—
Dep. Fabr. post Buhuși	2.000.—
Ing. Georg Scheff	1.000.—
Dr. Liviu Cămpianu	2.000.—
Elena Săbădeanu	100.—
Firma Thomas Scheeser	1.500.—
I. L. et A. Hesshaime	1.500.—
Fabrica Tellmann	500.—
Hollósi Andor	1.000.—
Fabrica de Cement	12.000.—
Uzina Electrică	3.000.—
Soc. Suedeză de drumuri	5.000.—
Andrei Kocsis	500.—
Frații Schmidt	1.000.—
Soc. An. pt. industr. Electrică	500.—
Banca Românească	1.000.—
Banc. Com. Italo-Română	1.000.—
Al. Micu col. i. r.	500.—
Protopop Hodárnău	100.—

Hasonló köszönet illeti meg mindazon hölgyeket, kereskedőket és vállalatokat, melyek különféle ételeket és italokat a buffet részére szállítottak, valamint a tombola részére aján-dékozott tárgyakért.

Brassó, 1933. március 24-én.

Primar: Secretar General:
Dr. Voicu m. p. Socaciu m. p.

Ha bármilyen könyvre

van szüksége, legyen az regény vagy szakkönyv, szin-darab, dívalap, vagy kotta, forduljon bizalommal a Brassói Lapok Könyvostályaához, Brassó.

Husvéli utazásához

vegye igénybe a

CFR kedvezményeket

Részletes felvilágosításokat nyújt és jegyeket kiad

EUROPA utazási iroda

BRASSÓ, Korona-szálló épületében

Több nagyszerű társas utazási program-ról felvilágosítás ugyanott

Okos asszonyok

nem esnek kétségbe, ha kimarad a havi baj. Megmentést és új életért az én ezerszeresen kipróbált külön-legességi szereim nyújtanak, még a legmakacsabb esetekben is. Szavatol-tan ártalmatlan. W asszony írta Fr-ból Az Ön csodás szere már egy óra múlva hatott. Isten után Önnek va-gyok hálás! Forduljon még ma biza-tommal hozzám és örökre hálás lesz. Ezer, meg ezer köszönnével igazolja a sikert Diszkret: feltűnésnélküli széküldés

C. A. JÜRS, Berlin W 57/38
Alven lebenstrasse 21.

Das
Siebenbürgisch-Deutsche

Tageblatt

in Hermannstadt

Gründungsjahr 1874
ist die politische führende
Stimme der deutschen
Volksgemeinschaft in
Rumänien. Das beste
Nachrichtenblatt und
das werbeeffiziente
Anzeigenorgan

Zuschriften wegen Bezug und Anzeigen-
veröffentlichung sind zu richten an:

Verwaltung

des Siebenbürg.-Deutschen Tageblattes

Hermannstadt-Sibiu (Rumänien)

Königin Mariastrasse 25.

APRÓHIRDETÉSEK

Hétköznap: egy szó 6, vastag betűkből 12 lej. Vasárnap: 1.50, illetve 15 lej. Legkisebb hirdetés 10 szó. Négyeszeri hirdetés esetén 25% engedmény. Állást keresőknek 25% kedvezmény.

Vétel-eladás

eredeti

Mettlachi padló és fayencelapok

fal- és padlóburkolásra rak-tárról azonnal szállíthatók.

Olcsó árak!

GROSS FRITZ, Brassov,

Str. Voevodul Mihai 9

Allást nyer

13—15 éves németajku, románul is tudó leányt, esetleg idősebb nyugdíjas tanítónőt 2 leánygyermekem mellé elfogadok. Árva, előnyben. Cim 1776. szám alatt a kiadó-ban.

SEGÉD CIPŐSZAKMÁBÓL, aki mindhárom hazai nyelvet tökéletesen bírja, jó kirakat-rendező, ügyes eladó, azonnali belépésre kerestetik. Csakis elsőrangú erők kiüldjék fény-képes ajánlatukat fizetési igényvel: J. Kovács, cipőrak-tár, Sibiu. 1758

Női konfekció munkára szabó-ság és varróné nyitott fel-vételnek Brassó, Hentes-utca 2/b. 1793

Allást keres

Gyermekgondozónő, csecse-mőápolásban több évi gyakorlat, alkalmazást keres. Cim 1794. szám alatt a kiadó-ban.

Lakás

Centrumban nagyon elegán-san bútorozott nagy szoba, kü-lön bejárattal kiadó. Érdeklőd-ni 1763. szám alatt a brassói kiadó-ban.

Vegyes

Nagyothallás és fülsugár ellen kérjenek prospektust Németi Mórtól, Oradea, Vám-ház-utca 53. 1588

BJRI NÉNI szakácskönyve egyetlen háztartásban sem nélkülözhető. Ára köve 100 LEJ. Megrendelhető a Bras-sói Lapok Könyvostályától.

Magas és bokorrózsákat,

fenyőket, diszhokrokat stb. a legjobban vásárolhat

AMBROSI-FISCHER & Co. R. T.-nél

Árjegyzék díjtalan!

AIUD, Jud. Alba.

Árjegyzék díjtalan!

Felölsszerkesztő: Kocsis Béla

Kiadó, lap- és nyomdatulajdonos: Lap- és Könyvkiadó R-t. Brassov—Brassó.